

Posener Tageblatt

Bezugspreis: In Posen durch Boten monatlich 5.50 Zł. in den Ausgabestellen monatlich 5.— Zł. In den Ausgabestellen in der Provinz monatlich 5.— Zł. bei Zustellung durch Boten monatlich 5.40 Zł. Postbezug (Posen u. Danzig) monatlich 5.40 Zł. Unter Streifenband in Posen u. Danzig monatlich 8.— Zł. Deutschland u. übriges Ausland 3.— Rmt. Einzelnummer 0.25 Zł. mit illust. Beilage 0.40 Zł. — Bei höherer Gewalt, Vertriebsförderung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Redaktionelle Zuschriften sind an die „Schriftleitung des Posener Tageblattes“, Poznań, Zwierzyńska 6, zu richten. — Fernspr. 6105, 6275. Telegrammanschrift: Tageblatt, Poznań. Postfach-Konto in Posen: Poznań Nr. 200283 (Concordia Sp. Akc., Dufarnia i Wydawnictwo, Poznań). Postfach-Konto in Deutschland: Breslau Nr. 6184. —



Anzeigenpreis: Im Anzeigenteil die achtgespaltene Millimeterzeile 17 gr. im Textteil die viergespaltene Millimeterzeile 75 gr. Deutschland 12 bzw. 50 Goldpf. übriges Ausland 100% Aufschlag. Platzbeschriftung u. schwieriger Satz 50% Aufschlag. Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen und für die Aufnahme überhaupt wird keine Gewähr übernommen. — Keine Haftung für Fehler infolge unendlichen Manuskriptes. — Anschrift für Anzeigenaufträge: „Kosmos“ Sp. z o.o., Poznań, Zwierzyńska 6. Fernsprecher: 6275, 6105. — Postfach-Konto in Posen: Poznań Nr. 207915, in Deutschland: Berlin Nr. 156102 (Kosmos Sp. z o.o., Poznań).

Augenläser
In jeder Ausführung
H. Foerster
Diplom-Optiker
Poznań
ul. Fr. Ratajczaka 35.

70. Jahrgang

Dienstag, 23. Juni 1931

Nr. 141

Heute:

Leitartikel: Schwarze Völkerwanderung. — In letzter Stunde. — Hilfeplan für Deutschland. — Das neue österreichische Kabinett. — Pfadfinderprobe unter Ausschluss der Öffentlichkeit. — Weitere Gehaltskürzung der staatlichen Angestellten. — Französischer Zynismus. — Wirtschaft und Staatsfinanzen in Deutschland.

Beilage

„Illustrierte Sportbeilage“:

Tennisturnier um die Meisterschaft der Stadt Posen. — Der polnische Sport und Los Angeles.

Unter Ausschluss der Öffentlichkeit

Posen, 22. Juni.

Heute mittags pünktlich um 9 Uhr wurde vor dem hiesigen Appellationsgericht (Oberlandesgericht) der sogenannte „Pfadfinderprozess“ gegen Dr. Burckhard, Mielke und Preuß eröffnet. Die Verhandlungen leitet Herr Oberlandesgerichtsdirektor Wonsch. Die Anklage vertritt Herr Staatsanwalt Dr. Kuziel-Bromberg. Die Verteidigung haben Herr Rechtsanwalt Spitzer-Bromberg und Herr Rechtsanwalt Grzegorzewski-Posen übernommen.

Bei der Vernehmung des ersten Angeklagten Dr. Burckhard gibt der Vorsitzende seiner Verurteilung Ausdruck, daß Dr. Burckhard nicht polnisch sprechen kann. Er läßt dementsprechend protokollieren. Die beiden anderen Angeklagten Mielke und Preuß antworten auf die polnischen Fragen in deutscher Sprache.

Nach Aufnahme der Personalien beantragt der Staatsanwalt Dr. Kuziel Ausschluss der Öffentlichkeit. Rechtsanwalt Spitzer beantragt, die Öffentlichkeit nicht auszuschließen. Rechtsanwalt Grzegorzewski erregt das Wort und führt aus, daß er keinen Grund sehe, die Öffentlichkeit auszuschließen. Das geschehe nur dann, wenn Staatsinteressen gefährdet seien. Der Herr Staatsanwalt habe aber keinerlei sachliche Gründe, keine Tatsachen angeführt, die den Ausschluss der Öffentlichkeit begründen. Das müsse zumindest verlangt werden. Aber auch sonst könne er nicht einsehen, warum hier die Öffentlichkeit er nicht einsehen, warum hier die Öffentlichkeit ferngehalten werden solle. Die Anklage sei zunächst einmal wegen unbefugter Grenzüberschreitung erhoben, was auch kein Grund für diesen Antrag sei. Ebenso sei dem einen Angeklagten der vorgeworfen, die Abwehr der Spionage und der Geheimbündelei verfolgt zu haben. Es könne nicht im Interesse der Anklage und nicht im Interesse des Staates liegen, der Öffentlichkeit alle die Tatsachen vor Augen zu führen, ob sie strafwürdig seien. Auch aus militärischen Gründen sei kein Grund dazu vorhanden.

Staatsanwalt Dr. Kuziel beantragt noch einmal Ausschluss der Öffentlichkeit und erklärt, es sei nicht notwendig, diesen Ausschluss näher zu begründen, da der zuständige Paragraph nur die Möglichkeit der Ausschlussvorkehrung vorsehe und dem Gericht die Entscheidung anheimstelle. Außerdem weise er darauf hin, daß auch in der ersten Verhandlung mit Rücksicht auf die im Staatsinteresse geheim zu haltenden Vorgänge der Ausschluss der Öffentlichkeit beschlossen worden sei.

Rechtsanwalt Grzegorzewski widerspricht diesem Antrag und erklärt, daß in die militärische Geheimhaltung Dinge unter Ausschluss der Öffentlichkeit verhandelt werden könnten, vor allem wenn der militärische Sachverstand die vernommen werde. Gegen den Ausschluss der Öffentlichkeit bei Vernehmung des militärischen Sachverständigen habe er nichts einzusetzen, aber die Verhandlung selber habe die Öffentlichkeit nicht zu scheuen.

Das Gericht zieht sich zur Beratung zurück. Nach kurzer Beratung beschließt das Gericht, dem Antrag des Staatsanwalts entsprechend, die Öffentlichkeit auszuschließen. Für die Verhandlung sind mehrere Tage vorgegeben.

Tod des früheren französischen Präsidenten Fallières

Paris, 22. Juni. (R.) Der frühere Präsident der französischen Republik, Fallières, ist heute im Alter von fast 90 Jahren gestorben. Er war 1883 Ministerpräsident und von 1906 bis 1913 Präsident der Republik.

In letzter Stunde Eine Erklärung Hoovers — Ueberbrückungstermin

(Telegramm unserer Berliner Redaktion)

Pr. Berlin, 21. Juni.

Präsident Hoover hat an die beteiligten europäischen Mächte den Vorschlag gerichtet, Deutschland am 1. Juli 1931 ein einjähriges Moratorium aller Reparationszahlungen zu gewähren. Unter dieser Bedingung erklärt sich die amerikanische Regierung bereit, für die gleiche Frist die ihr geschuldeten Zahlungen zu stützen.

Präsident Hoover gab gestern eine Erklärung heraus, deren Wortlaut den Missionärschef der beteiligten Länder überreicht wurde. In dieser Erklärung schlägt die amerikanische Regierung einen einjährigen Aufschub auf Schulden der Regierung, Reparationszahlungen und Wiederaufbauschulden vor, und zwar bezüglich des Kapitals wie der Zinsen, ausgenommen der Schuldverpflichtungen, die sich in Privathänden befinden. Vorbehaltlich der Zustimmung des Kongresses ist die amerikanische Regierung bereit zu einem Aufschub aller ihr seitens fremder Regierungen geschuldeten Zahlungen, beginnend am 1. Juli 1931 mit dem Etatsjahr, unter der Bedingung, daß die wichtigsten Gläubigerstaaten alle ihnen geschuldeten Zahlungen für ein Jahr aussetzen.

Reichspräsident v. Hindenburg hat in der Nacht zum Sonntag an den Präsidenten der Vereinigten Staaten ein Telegramm gerichtet, in dem er auf die verzweifelte Notlage des deutschen Volkes hinwies und es undenkbar erscheinen lasse, daß Deutschland weiterhin die ihm auferlegten Reparationslasten tragen könne. Hindenburgs Telegramm hat die Botschaft Hoovers nicht erst ausgelöst, sondern sich mit ihr gekrenzt. Man hat es deshalb mit einer rein amerikanischen Initiative zu tun. Diese Initiative ist wohl darauf zurückzuführen, daß im letzten Augenblick die Vertreter der amerikanischen Vertreter in Europa veranlaßt wurden, daß Hoover den ängstlichen Augenblick für gekommen erachtete. Den letzten Stoß gaben ihm hier die Denkschriften der Reichsbank, die die Valutalage klar auch für Amerika erscheinen ließ.

Es wird festgestellt, daß die Reparationsfrage ein rein europäischer Plan ist und keine Zusammenhänge zwischen Reparationen und Schulden nach Amerika bestehen und ein Schuldennachlaß vorläufig nicht in Frage kommt.

Bezeichnend ist, daß das Moratorium nur auf ein Jahr erteilt wird, während Deutschland ein Moratorium auf mindestens 3 Jahre verlangte. Die Erklärung ist in dem Satz zu suchen, in dem Hoover auf die Abrüstung eingeht. In Amerika wünscht man eine endgültige Lösung nur in dem Falle, wenn die Abrüstungskonferenz Erfolg hat. Man hat sich jetzt zu diesem Schritt entschlossen, weil man fürchtet, daß es sonst zu spät ist. Man gibt aber nur einen Ueberbrückungstermin, der nur über die Konferenz hinausgeht.

Dieser Schritt Hoovers ist von außerordentlicher Bedeutung, weil es erscheint, daß Amerika nicht mehr so viel Rücksicht auf Frankreich nimmt wie früher. Der Schritt Amerika ist, wenn nicht gegen den Willen Frankreichs, jedoch ohne Befragen Frankreichs erfolgt. Es ist jedenfalls ein Novum in der Behandlung der Reparationsfrage. Frankreich hat erklärt, daß es eine Lösung der Reparationsfrage in solchem Sinne für unnötig hält. Es hat sich, als England anderer Meinung war, gewissermaßen in den Schmolzwinkel zurückgezogen. Aber diesmal hat auch dies nichts geholfen. Allerdings sind die Erleichterungen, die Amerika Deutschland in Aussicht stellt, noch stark von französischer Zustimmung abhängig, als auf Reparationszahlungen ein großer Teil in Frankreich verbleibt.

Im allgemeinen ist doch klar, daß der Schritt Hoovers ein großer Erfolg der Reparationsfrage bedeutet, daß die Reparationsfrage nicht nur ins Rollen gekommen, sondern daß durchaus Hoffnung vorhanden ist, die Weltwirtschaftskrise werde nun durch Mitwirkung Amerikas überbrückt werden. Politisch ist es von außerordentlicher Bedeutung, daß Amerika nunmehr in die europäischen Dinge eingreift und daß dieses Eingreifen die Folge einer deutschen Initiative ist.

Pertinax über die Haltung der französischen Regierung

London, 22. Juni. (R.) In seinem Bericht an den „Daily Telegraph“ stizziert Pertinax, der Pariser Korrespondent des Blattes, die Haltung der französischen Regierung gegenüber den amerikanischen Vorschläge folgendermaßen:

1. muß der Young-Plan soweit wie möglich aufrechterhalten bleiben; Deutschland darf von seinen Zahlungen aus dem ungeführten Teil der Reparationsanleihe nicht befreit werden. Hinsichtlich des geschätzten Teiles der deutschen Annuität wird die französische Regierung darauf bestehen, daß nach Ablauf des Moratoriums jede Verminderung der deutschen Zahlungen, die inwieweit beizubehalten sein könnte, eine Kompensation findet, in einer gleichen Verminderung der Forderungen verschiedener Gläubiger. Pertinax glaube man in Frankreich, daß die Einberufung einer internationalen Konferenz in naher Zukunft nicht vermieden werden könne, da die Vorschläge Hoovers weit über den Rahmen des Young-Planes hinausgingen.

Französischer Zynismus Die Erpressungsaktion zugegeben

Pertinax gibt im „Echo de Paris“ offen zu, daß die Bedingungen, die von der französischen Regierung an die österreichische Regierung gestellt worden sind und die die österreichische Regierung zu Fall brachten, die Forderung gewesen sei, daß Österreich sich formell verpflichten müsse, das deutsch-österreichische Zollunionsprojekt endgültig aufzugeben.

Da die österreichische Regierung sich vor der französischen Forderung nicht beugen wollte, wandte sie sich an den englischen Geldmarkt, der ihr 150 Millionen österreichische Schilling zur Verfügung stellte. Diese Hilfe sei aber illusorisch, meint Pertinax, solange der Gegenwert der 150 Millionen Schilling in österreichischen Schillingen nicht aufgebracht sei. Im übrigen bedeute der Fall der Kredit-Verschönerung ein Glied der deutsch-österreichischen Kette, die an vielen Stellen zu reißen drohe. Frankreich hätte daher nur weiter entschließen seine Bedingungen aufrechtzuerhalten. Wenn die Regierungen in Berlin und Wien ihre Aktion gegen die „Verträge“ fortsetzen,

so sollen sie sich auch selbst reißen.“ Frankreich könne dann ruhig dem Tod des jungen Werther beistimmen.

Die Geiste der Bank von England, die der österreichischen Regierung 150 Millionen Schilling zur Verfügung stellte und damit ein Zeichen überaus hohen selbständigen Handelns befanderte, wird in Paris unangenehm empfunden.

Pertinax meint, daß hier möglicherweise das erste Ergebnis der Unterredung der deutschen und englischen Staatsmänner in Chequers zu erblicken sei. Im allgemeinen möchten eben die englischen Minister in dem deutsch-österreichischen Zollanschluß nur die Aufhebung einer Zollschranke erblicken, d. h. einen Fortschritt auf dem Gebiete der wirtschaftlichen Organisation Europas, und so zeige es sich dann, daß Briand auf den englischen Vorschlag für die Regelung des deutsch-österreichischen Zollprojektes angenommen habe, ohne sich die Neutralität der englischen Bank zu sichern.

Schwarze Völkerwanderung?

Von Wilhelm Renner

Schwarze Völkerwanderungen hat es schon mehrere gegeben. Stehen wir vor einer neuen? Wenn man gewisse amerikanische Blätter aus jenen Teilen der amerikanischen Provinz, wo sie am „blauesten“, wo sie wirklich hundertprozentig ist, liest, so könnte man auf den Gedanken kommen. Es war eigentlich von vornherein verwunderlich, daß der Gedanke, der von den gedachten Blättern in idealer Konkurrenz mit den Parolen des berühmten Ku Klux Klan verfochten wird, in den U. S. A. nicht auftauchte, bevor man sich jüngst anlässlich der bedrohlich anwachsenden Millionenheere der Arbeitslosen dazu entschloß, die neuen, geradezu deportativen Maßregeln zur Verhinderung der Einwanderung und zur Verringerung der Zahl der in den U. S. A. sich aufhaltenden Fremden in der Hauptsache gegen Weiße anzuwenden.

Allein — die Reihenfolge der Ereignisse erscheint gleichgültig angesichts ihrer aktuellen und ihrer grundsätzlichen Bedeutung. Die schwarze Völkerwanderung, die heute als dunkle Drohung über dem soziologischen Zustand der U. S. A. lastet, ist schon jetzt, wo sie nur erst als Zukunftsfähigkeit existiert, ein unvergleichlich viel schwereres und umfangreicheres Problem, als es jene erste schwarze Völkerwanderung war, bei der vor 400 Jahren „driftende“ Großunternehmer, Kaufleute und Schiffsreedereien sich mit afrikanischen Regentümerlingen in den traurigen Ruhm teilten, Hunderttausende von afrikanischen Negern wie Vieh, schlimmer als Vieh nach Amerika zu verfrachten. Die gegenwärtige Gefahr ist auch nicht zu vergleichen mit jener kleinen, eigentlich nur als Idee andeutungsweise verwirklichten Völkerwanderung, die vor 110 Jahren zur Rückwanderung einer Anzahl mutiger und entschlossener Neger nach Afrika und zur Begründung der Negerrepublik Liberia führte.

Näher kommt man den Dingen, wenn man jene Art schwarzer Völkerwanderung betrachtet, die in den letzten einhalb Jahrzehnten im Bereich der U. S. A. selbst vor sich gegangen ist. Als 1917 infolge der Mobilisation nach dem Eintritt der U. S. A. in den Krieg in den Industrien der Nordstaaten scharfer Mangel an ungelehrten Arbeitern eintrat, entstand eine Massenbewegung schwarzer Arbeiter aus den Südstaaten in die Industriezentren der amerikanischen Nordstaaten. Wie André Siegfried in seinem Werk über die Vereinigten Staaten von Amerika feststellt, haben in den Jahren von 1916 bis 1920 und späterhin von 1922 bis 1924 etwa 6—700 000 Neger ihre Wohnorte in den Südstaaten verlassen und sind nach Norden ausgewandert, wo sie damals das Drei- bis Sechsfache ihrer in den Südstaaten üblichen Löhne erhielten. Die Südstaaten hatten sich unentwegt und unbeirrbar gegen die wachsende Bedeutung der farbigen Bevölkerung mit allen nur denkbaren Mitteln bis zur unverschieblichen Vergewaltigung der Neger bei den Wahlen usw. und bis zum offenen Verbrechen (lynchmorde) gewehrt. Sie verbannten die Neger in Bezirke, die jeglicher Hygiene spotteten; sie sorgten dafür, daß die Sterblichkeitsziffer der Schwarzen 20,5 pro Tausend betrug gegenüber 12,1 pro Tausend bei der weißen Bevölkerung, denn: „Auszehrung und Lungentzündung bilden vielleicht die Lösung des Problems; ohne sie würde es von dem schwarzen Gefindel wimmeln!“

In den Nordstaaten erhielt sich bis in

Kabinett Buresch in Wien

Das Kabinett ist von Buresch, dem Landes-
hauptmann von Nieder-Österreich, aufgestellt
worden. Es hat die alte Zusammen-
setzung mit einer kleinen Veränderung. Kanzler
ist Buresch, Winkler ist Vizekanzler und
Inneres, Schöberl Neuhäuser, Universitätspro-
fessor Dr. Josef Redlich Finanzminister,
Schöffl Justiz, Soziale Verwaltung Reisch,
Heinl Handel, Heeresminister Baugoin.

Bereidigung

Wien, 20. Juni. Die Ernennung des in seiner
Zusammensetzung bereits gemeldeten Kabinetts
Buresch wird amtlich bekanntgegeben. Gleich
nach der Ernennung durch Bundespräsident
Mittas leisteten um 9.15 Uhr abends die Mitglie-
der des neuen Kabinetts den Eid in die Hände
des Bundespräsidenten. Die nächste Sitzung des
Nationalrats findet am Dienstag, 23. Juni, nach-
mittags statt.

Buresch und Redlich

Die überprüften föderalistischen Ge-
dankengänge der von den Landesvertretern
der christlich-sozialen Parlamentsmajorität er-
strebten und erreichten Verfassungsreform kurze
Zeit nach dem Umsturz förderte nebst anderen Un-
begreiflichkeiten auch die verfassungsrechtliche
Trennung Wiens von Nieder-Öster-
reich zutage. Es entstand außer der Stadt auch
ein Land Wien, dessen Landeshauptmann der
Sozialdemokrat Seis wurde, und ein Land Nie-



Dr. Carl Buresch,

der Landeshauptmann von Nieder-Österreich,
hat die neue österreichische Regierung gebildet.

derösterreich ohne Wien, zu dessen Hauptmann der
eine halbe Stunde von Wien in Lang-Engesdorf
wohnende Rechtsanwalt Dr. Karl Buresch er-
koren wurde. Man dachte: Ist Wien die Hoch-
burg, die vorläufig noch unerschütterte Hochburg
der Sozialdemokratie, so soll Niederösterreich
ohne Wien wenigstens ein festes Bollwerk der
Christlichsozialen Partei sein. Man schloß sozu-
sagen mit ersterer einen Pakt: Ihr habt Wien,
wir haben das Land.

Dr. Karl Buresch hat sich auf diesem Posten
die ganzen Jahre über bewährt. Er hat für Nie-
derösterreich herausgeholt, was erreichbar war,
und darüber hinaus ein erträgliches Verhältnis
zu den Großdeutschen und Landbühlern, aber
auch zu den Sozialdemokraten zu erreichen ver-
standen. Ihm fiel in den letzten Jahren immer
wieder die Rolle eines Vermittlers in
schweren Konflikten zwischen der schwachge-
merkten bürgerlichen Parlamentsmehrheit und
der sozialdemokratischen Opposition zu. Hoffent-
lich wird Buresch seine maßvolle Haltung, sein
Sinn für die Wirklichkeiten des politischen Lebens
auch in seinem neuen größeren und schwereren
Pflichtenkreis nicht verlassen. Die Budget-
Sanierung, die Frage der Beamten-
gehälter und vor allem die Liquidierung der
Kreditanstalts-Krise mit allen ihren
außenpolitischen Ausstrahlungen stellen Buresch
vor schwere Aufgaben.

In der Außenpolitik wird selbstverständlich an
dem bisherigen Kurs festgehalten
werden und alle Verträge Frankreichs, die Kre-
ditanstalts-Krise mit der Frage der Zollunions-
politik zu verknüpfen, abgewehrt werden müssen.
Dah Schöberl in diesem Sinne der Kombination
Seis-Redlich entgegengetreten und diese Kombi-
nation indirekt zu Fall brachte, hat der Kombi-
nation Buresch die Wege geebnet.

Großem Interesse auch im Auslande wird die
Betrachtung Dr. Josef Redlichs mit dem Fi-
nanzportefeuille begegnen. Redlich, ein
weithin bekannter Professor des Staats- und
Verwaltungsrechts der Wiener Universität, der
seit fünf Jahren in Cambridge (Massachusetts)
als Professor der Harvard-Universität wirkt, ist
vor kurzer Zeit auf Urlaub in Wien eingetroffen.
Er gehörte dem letzten österreichischen Parlament
als deutsch-liberaler Abgeordneter aus Mähren
an. Er war Finanzminister, allerdings nur acht
Tage, im letzten gesamtösterreichischen Kabinett
Lammich-Seis. Seine Verbindungen in Eng-
land (er hat bedeutende Werte über das englische
Parlament und das englische Gemeinrecht ge-
schrieben) und in Amerika sind sehr verbreitet.
Es bleibt abzuwarten, ob es ihm gelingen wird,
die jetzt der so überaus komplizierten österrei-
chischen Sache dienlich zu machen, und ob es ihm
gelingen wird, das schwere Werk der Einigung
der österreichischen Parteien auf ein energisches
Finanz- und Sparprogramm zu vollziehen.

Hilfeplan für Deutschland

Hoover trifft Maßnahmen

Aus Kreisen, die dem Weißen Hause naheste-
hen, wird nunmehr bekannt, daß Hoover noch im Laufe
der nächsten Woche aller Wahrscheinlichkeit nach
eine Erklärung abgeben wird, die sich mit den
näheren Einzelheiten eines Plans zur Hilfeleistung
an Deutschland sowie einer Revision der inter-
nationalen Handelsbeziehungen befaßt wird.

Hoover hat eine Besprechung mit dem Unter-
staatssekretär des Schatzamts Ogden Mills über
Reparationen und interalliierte Schulden gehabt.
Auch hat er die Beratung mit hohem Beamten
und Parteiführern fortgesetzt. Staatssekretär des
Neuexternen Stimson weigerte sich, nähere Einzel-
heiten über die neugeschaffene Lage zu geben. Er
erklärte nur, daß es es nicht für nötig hält, seine
Reise nach Europa wegen der letzten Entwid-
lungen aufgeben zu müssen.

Die Auslegung der kurzen Erklä-
rung Hoovers, die er gestern nach seiner Bespre-
chung mit Kabinettsmitgliedern und Führern der
beiden Parteien des Kongresses herausgab, be-
schäftigt die Hauptstadt. Besondere Bedeutung wird
Gedankengängen, die aus amtlichen Kreisen stam-
men, beigemessen. Deutschland kann, so verlautet,
mittelbar durch eine Neuordnung der eng-
lischen Kriegsschulden an die Vereinigten
Staaten geholfen werden. Bis jetzt hatte man von
Kriegsschulden im allgemeinen gesprochen, hier
aber werden jetzt Englands Schulden getrennt ge-
nannt. Die Möglichkeit, daß die amerikanischen
Einfuhrzölle einer Verringerung unterzogen
werden könnten, wird in Erwägung gezogen. Auf
diese Weise denkt man die Zahlungsfähigkeit Euro-
pas durch die Erleichterung der Einfuhr nach den
Vereinigten Staaten zu heben.

Diese Erwägungen zusammen mit möglicherweise
zu gewährenden Krediten der Bundes-Reserve-
banken an Deutschland finden hier viel Beachtung.
Ebenfalls spricht man von der Einberufung
einer Konferenz, um die Reparationen und
interalliierte Kriegsschulden neu zu regeln. Man
muß jedoch bei all diesen Auslegungen auf den
letzten Satz der Erklärung Hoovers hin-
weisen, in dem gesagt wird, daß irgendwelche Mel-
dungen über Schritte, die man in den Vereinigten
Staaten zu unternehmen gedenke, bisher noch auf
reinen Mutmaßungen beruhen.

Die Furcht

Die amerikanischen Morgenzeitungen geben den
gestrigen Besprechungen des Präsi-
den-ten Hoover mit den Führern des Kongresses
großen Raum. Die Ueberschriften heben hervor,
daß die Vereinigten Staaten Schritte erwägen,
um Deutschlands Lage zu erleichtern, und daß die
Führer des Parlaments die Haltung des Präsi-
den-ten unterstützen.

Die New York Times widmen den Bespre-
chungen einen Leitartikel unter der Ueberschrift
No splendid isolation und erklärt, Amerika



Hoover will helfen!
Präsident Hoover

könne angesichts des europäischen Zusammenbruchs
nicht beiseite stehen, denn dies würde die
amerikanische Wirtschaftsdepression nur weiter er-
schweren und auch für Wallstreet neue Verluste
verursachen. Aus diesem Grunde wirkten die von
der Washingtoner Regierung unternommenen
Schritte als vertrauensfördernd. Darum finden sie
auch Zustimmung. Allerdings scheinen die Aus-
sichten in dieser Richtung angesichts der Zusam-
mensetzung des kommenden Kongresses
und angesichts der Finanzlage nicht allzu
günstig zu sein. Sowohl die Republikaner wie
die deutschen Demokraten hätten Furcht, am Vor-
abend der Präsidentschaftswahl eine solche Verant-
wortung zu übernehmen. Nichtsdestoweniger könne
der Präsident die Dinge nicht mehr länger treiben
lassen.

Moratorium?

Wie aus dem Weißen Haus in Washington
nahestehenden Kreisen verlautet, beabsichtigt Ho-
over, den europäischen Mächten den Vorschlag eines
zweijährigen Moratoriums für alle Schul-
den und Zinszahlungen an die Ver-
einigten Staaten sowie für alle Re-
parationszahlungen zu machen. Dieser
Vorschlag, der ein zweijähriges Moratorium für
alle politischen Zahlungen zur Folge haben würde,
soll Europa eine Atempause gewähren, damit es
über die gegenwärtige Krise hinwegkommt. Man
nimmt an, daß ein derartiger Plan die Bil-
ligung des Kongresses finden würde, wäh-
rend eine Streichung der alliierten Schulden durch
Amerika oder eine wesentliche Verringerung der

Schuldenabkommen vom Kongreß nicht genehmigt
werden würde.

Nach einem Bericht der New York Post aus
Washington wird neben diesem Vorschlag ein wei-
terer erwogen, der die Umwandlung der
kurzfristigen Schulden in langfristige mit
Hilfe eines Kredits in Höhe von 300 Mil-
lionen Dollar vorsieht, der von den Federal Re-
serve-Banken gegeben werden soll.

No splendid Isolation

„New York Times“ zur Erklärung Hoovers

New York, 20. Juni. (N.) Die heutigen Mor-
genzeitungen geben den gestrigen Konferenzen des
Präsidenten Hoover mit den Führern des Kon-
gresses großen Raum. Die Ueberschriften
heben hervor, daß die Vereinigten Staaten
Schritte erwägen, um Deutschlands Lage zu er-
leichtern, und daß die Führer des Parlaments
die Haltung des Präsidenten unterstützen.
Die „Times“ widmen den Besprechungen einen
Leitartikel unter der Ueberschrift „No splendid
Isolation“ und erklären: Amerika könne angesichts
des europäischen Zusammenbruchs nicht bei-
seite stehen; denn dies würde die amerika-
nische Wirtschaftsdepression nur weiter kom-
plizieren und auch für Wallstreet neue Verluste
verursachen. Aus diesem Grunde, sagen „New York
Times“, wirkten die von der Washingtoner Re-
gierung unternommenen Schritte als ver-
trauensfördernd. Darum finden sie auch Zu-
stimmung. Nachdem Unterstaatssekretär Castle
angedeutet hätte, daß die Regierung gegebenen-
falls bereit wäre, ihre Haltung in der Schulden-
frage neu zu erwägen, suchte Hoover nunmehr
festzustellen, welche Haltung der Kon-
greß in solchem Falle einnehmen würde. Aller-
dings erschienen die Aussichten in dieser Rich-
tung angesichts der Finanzlage nicht allzu
günstig zu sein. Sowohl die Republikaner wie
die Demokraten hätten Furcht, am Vorabend
der Präsidentschaftskampagne eine solche Ver-
antwortung zu übernehmen. Nichtsdesto-
weniger könne der Präsident die Dinge nicht mehr
länger treiben lassen.

Bevorstehende Erklärung

Macdonalds im Unterhaus

London, 22. Juni. (N.) In Anbetracht der
außerordentlich großen Bedeutung des Vorschlags
Hoovers erwartet man, den Blättern zufolge,
für heute nachmittag eine Erklärung des Premier-
ministers Macdonald im Unterhaus.

Der frühere Schatzkanzler Sir Robert Horne
erklärte einem Vertreter des „Daily Tele-
graph“: Hoovers Mitteilung ist gerade noch zur
rechten Zeit gekommen. Die Lage in Deutsch-
land wurde in der letzten Zeit sehr ernst;
irgendeine Aktion mußte unternommen werden,
wenn man ein deutsches Finanzchaos, das sich über
ganz Europa hätte ausbreiten können,
vermeiden wollte.

Präsident Hoover „sehr befriedigt“

New York, 21. Juni. (N.) Präsident Hoover,
der in seinem Landhaus in der Nähe von Orange
(Virginia) von einer anstrengenden Woche aus-
ruht, hat mit großer Genugtuung die Presse-
berichte aus dem Auslande und aus ver-
schiedenen Teilen der Vereinigten Staaten über
die Aufnahme, die sein Vorschlag gefunden hat,
gelesen. Amtliche Kreise betonen, Hoover sei
„sehr befriedigt“.

Genf, 22. Juni. (N.) In Völkerbundkreisen
wird der Vorschlag des Präsidenten Hoover warm
begrüßt und als gutes Vorzeichen für die
nächstjährige Abrüstungskonferenz angesehen.

Rom, 22. Juni. (N.) Wenn auch der amtliche
Kommentar zu Hoovers Vorschlag noch nicht ver-
öffentlicht ist, so spricht doch alles dafür, daß die
öffentliche Meinung Italiens Hoovers Vorschläge
günstig aufnimmt.

Vertrauen für Brüning

Eine Erklärung des Reichsverbandes der Deutschen Industrie

Der Hauptausschuß des Reichsverbandes der
Deutschen Industrie trat am Freitag bei zahl-
reicher Beteiligung aus allen Teilen des Reiches
unter dem Vorsitz von Geheimrat Dr. C. Duis-
berg zu einer Tagung in Berlin zusammen, in
der die augenblickliche Notlage des deutschen Vol-
kes eingehend erörtert wurde. Den Hauptvor-
trag mit dem Thema: „Wie stehen wir wirtschafts-
und finanzpolitisch?“ erstattete an Stelle des
durch Krankheit verhinderten Geheimrats Raitl
Dr. Silberberg. In der Aussprache nahmen
Carl Friedrich v. Siemens, Geheimrat Ernst
v. Borßig, Direktor Dr. Haubmann, Cle-
mens Sammers, Rudolf Blohm, Baurat
Kiepert und Abt. Frowein das Wort zu
grundrisslichen Ausführungen, die für die fernere
Stellungnahme des Reichsverbandes zur Wirt-
schafts-, Sozial- und Finanzpolitik richtungsgebend
sein werden. Das Ergebnis der Tagung faßte
Geheimrat Duisberg wie folgt zusammen:

Der Reichsverband der Deutschen Industrie ist
sich darüber klar, daß die Vermeidung eines wirt-
schaftlichen und finanziellen Zusammenbruchs in
allererster Linie eine Frage des Vertrauens
in die Führung der Reichsgeschäfte ist. Der
Verband des Reichskanzlers bringt die
Industrie dieses Vertrauen ent-
gegen.

In dem Inhalt der Notverordnung vom
5. Juni 1931 wurde ernste Kritik geübt. Die
entscheidenden Schritte, die Wirtschaft von den
Gefahren zu befreien, die ihr durch die ungeheure
Ueberlastung mit öffentlichen Abgaben und die
jahren Methoden der Wirtschaft, Finanz- und
Sozialpolitik auferlegt sind, müssen noch getan
werden. Der Reichsverband behält sich vor, im
einzelnen zu den Bestimmungen der Notverord-
nung Stellung zu nehmen.

Eine dringende Aufgabe ist ferner das ent-
schlossene Anstrengen der Reparationsfrage.
Ein Zögern der Reichsregierung in dieser
Frage wird von der überwältigenden Mehrheit
des deutschen Volkes und von der gesamten deut-
schen Industrie nicht mehr verstanden. Die

die letzten Jahre hinein jene Tradition,
die in den Bürgerkriegen der Nord- gegen
die Südstaaten zur Aufhebung der Sklave-
rei geführt hatte. Die Nordstaaten faßten
das Problem des Zusammenlebens von
Weißen und Farbigen in ein und dem-
selben Staat ernst, ehrlich, sittlich ver-
antwortungsbewußter auf; sie räumten den
Negern die zivilrechtliche Gleichheit ein,
sie duldeten auch nicht, daß der Neger in
Wahlzeiten, wie in den Südstaaten, zu
einer außerhalb der Gesetze stehenden Crea-
tur degradiert wurde. Das war in den
Nordstaaten, wo die religiös-sittliche Fun-
dierung der alteingesessenen Bevölkerung
im allgemeinen sauberer ist, als in den
Südstaaten, möglich, weil sie das Problem
der Gemeinschaft mit der farbigen Bevöl-
kerung eigentlich nur erst theoretisch zu be-
wältigen hatten. Das wurde in den ge-
nannten Jahren, wo die beiden Haupt-
wellen der schwarzen Süd-Nordwanderung
sich in den industriellen Norden ergossen,
anders; aus der sittlichen Theorie wurde
die harte Praxis des Tages, und allmäh-
lich entstand an den Brennpunkten des
Kontaktes zwischen Weiß und Schwarz eine
Gegensätzlichkeit, die nun einen wenn mög-
lich noch härteren, feindseligeren, fanati-
schen Charakter annahm, als es in den
Südstaaten der Fall war, wo die ganze
Situation immerhin etwas von natur-
gewachsener Tradition hatte; denn dort ge-
hörte ja schließlich der Neger mit zur Fa-
milie, wenn er sich nur einmal dazu ent-
schloß, sich seines Wesens als Geschöpf mi-
nderen Ranges bewußt zu sein und zu
bleiben.

Um diesem erniedrigenden Bewußtsein
zu entgehen, machten sich ja 1916 bis 1924
die Hunderttausende auf den Weg nach
dem Norden und fanden hier schließlich die
bitterste Enttäuschung. Man
sieht also, daß das Problem, das jetzt zu-
nächst erst einmal noch von ziemlich oblu-
ren Blättern und Organisationen unter
dem Druck des Menschenüberflusses erörtert
wird, das Problem der Beseitigung
dieser überflüssigen, verhassten schwar-
zen Arbeitskräfte, schon seit Jahren seine
soziologische Grundlage besitzt. Diese Tat-
sache zwingt dazu, sich mit jener Ku Klux
Klan-Parole schon im Moment ihres Auf-
stehens zu befassen; denn es kann nicht
zweifelhaft sein, daß — wenn diese Ent-
wicklung weitergetrieben wird — eine
Katastrophe daraus entstehen muß,
weil das Bewußtsein seiner bürgerlichen
Existenzberechtigung dem Neger in den le-
zten Jahren von zielbewußten völkischen
Negeraposteln tief genug eingepflanzt wor-
den ist, um zu verhindern, daß er sich
willenlos einem systematischen Angriff
gegen diese seine Rechte beugt.

Also Kampf und dann eine neue
schwarze Völkerwanderung? Wohin würde
sie gehen? Hier und da wird der Gedanke
erörtert, der Tatsache dieses Nebeneinan-
ders von zwei verschiedenfarbigen Bevölke-
rungsbildern dadurch Rechnung zu tragen,
daß man den 10 oder 12 Millionen Negern
in den U. S. A. jene Staaten überläßt, wo
die Negerbevölkerung ohnedies schon das
Uebergewicht hat: so etwa Mississippi mit
52 Prozent und Südcarolina mit 51 Pro-
zent Negerbevölkerung, neben denen es
noch drei Staaten mit 40—42 Prozent und
weitere drei Staaten mit 30—33 Prozent
Negerbevölkerung gibt. Aber diese Vor-
schläge entfallen natürlich in Staaten,
die verhältnismäßig unbedroht von der
Negergefahr sind, und die verständliche Pa-
role jener bedrohtesten Staaten ist, daß
man gerade für sie etwas im Sinne einer
Entlastung von der sie bedrohenden Ge-
fahr tun müsse. Bleibt eine Abwanderung
auf die Inseln des Karibischen Meeres zu
erwägen, was praktisch der Deportation
von Millionen gleichkäme, also ohne aller-
schwerste Erschütterungen und Kämpfe
nicht zu verwirklichen wäre, außerdem
die wichtige geopolitische Position der
U. S. A. an ihrer empfindlichsten Stelle
gefährden würde. Letzte Lösung der kühne
Traum jener völkischen Negerapostel: mög-
lichst geschlossene Abwanderung nach Afrika
und Begründung eines neuen Neger-
reiches. Eine Utopie? — gewiß, vorläufig,
genau so, wie zu Zeiten des Onkel Tom
die Idee der Schaffung des Negerstaates
Liberia eine Utopie gewesen ist. Wer
den hartstirnigen Fanatismus des hundert-
prozentig amerikanischen Klein- und Mit-
telbürgers und seiner im Ku Klux Klan
und verwandten Verbindungen zusam-
mengefaßten Sturmtrupps kennt, weiß, daß die
Glut dieses Fanatismus vielleicht auch
diese Utopie — wenn auch wahrscheinlich
nur unter furchtbaren Opfern —
zu einer Zukunftswirklichkeit umschmelzen
könnte.

Studienmöglichkeiten in Warschau

Hinzu für den deutschen Abiturienten.
Vom Verein Deutscher Hochschüler in Warschau wird uns geschrieben:

Da der Beginn des neuen Studienjahres, der sicherlich wieder zahlreiche Abiturienten den Universitätsstädten zuführen dürfte, vor der Tür steht, sei über die Studienmöglichkeiten, die sich dem deutschen Abiturienten in Warschau bieten, folgendes mitgeteilt:

Die Warschauer Universität besitzt acht Fakultäten: 1. für evangelische Theologie; 2. für katholische Theologie; 3. für juristische Fakultät; 4. medizinische Fakultät; 5. humanistische (philosophische); 6. mathematisch-naturwissenschaftliche Fakultät; 7. pharmazeutische Fakultät; 8. tierärztliche Fakultät. Die Anmeldezeit dauert vom 1. bis 15. September. An den zwei letztgenannten Fakultäten ist die Aufnahme von einem Qualifikationsexamen abhängig.

An der Technischen Hochschule (Politechnika Warszawska) dauern die Einschreibungen vom 17. bis 27. September.

An der Landwirtschaftlichen Hochschule (Główna Szkoła Gospodarska Wiejska) werden die Anmeldungen in der Zeit vom 1. bis zum 20. September entgegengenommen.

Die Handelshochschule (Wysza Szkoła Handlowa) nimmt die ganzen Ferien hindurch bis zum 16. September Anmeldungen entgegen.

Die Anmeldezeit an der Zahnärztlichen Hochschule (Państwowy Instytut Dentystyczny) dauert vom 1. bis zum 15. September. Die Kandidaten müssen hier ein Qualifikationsexamen ablegen.

Dem schriftlichen Aufnahmegesuch sind bei allen Hochschulen nachstehende Urkunden beizulegen: 1. Reifezeugnis im Original, 2. Geburtschein, 3. Staatsangehörigkeitszeugnis, 4. Militärpapiere, 5. Lebenslauf, 6. Lichtbilder.

Zu erwähnen wäre, daß die tierärztliche Fakultät und die Zahnärztliche Hochschule die einzigen Hochschulen ihrer Art in Polen sind.

Was die Unterhaltungskosten in Warschau anbelangt, so sind sie nicht höher als in anderen polnischen Universitätsstädten. Zimmer sind in der Preislage von 70 bis 100 Zloty zu haben. Der Verein Deutscher Hochschüler besitzt ein eigenes bescheidenes Wohnheim. Dem deutschen Studenten bieten sich in Warschau bequeme Verdienstmöglichkeiten durch Erteilung deutscher Sprachstunden. Im Verein Deutscher Hochschüler, der so ziemlich alle deutschen Studenten Warschaus umfaßt, findet er einen Kreis Gleichgesinnter, die ihm außer gesellschaftlichem Anschluß allerlei Anregung über den Rahmen des Fachstudiums hinaus bieten.

Zu näheren Auskünften ist der Verein Deutscher Hochschüler, Warschau, Al. Jerozolimska 8, m. 9 gern bereit. Während der Ferien arbeitet im Verein ein besonderer Feriendienst.

Auf dem Bürgersteig überfahren

Gestern nachmittag wurde in der früheren Friedhofstraße (Pocztowa) vor dem Appellationsgericht ein junger Mann namens Godynski von einem betrunkenen Chauffeur auf dem Bürgersteig angefahren und derartig an die Wand gepreßt, daß der Tod auf der Stelle eintrat. Der Tod dieses jungen Mannes ist um so tragischer, als er erst vor kurzem Beschäftigung finden konnte und auch sein Vater seit längerer Zeit schon gelähmt und damit arbeitsunfähig geworden ist. Es ist zu wünschen, daß die Polizei gegen derartig leichtfertige Fahrzeugführer mit aller Energie vorgeht und sie unnachlässig bestraft. Wenigstens auf dem Bürgersteig sollte man sich vor leichtsinnigen oder unfähigen Chauffeurs sicher fühlen können.

Kleine Posener Chronik

em. Rätselhafte Verwundung. Gestern in den Abendstunden wurde in einem Hausflur der St. Martinstraße (sw. Marcin) durch einen Passanten ein besinnungsloser Mann, der Verletzungen am Gesicht aufwies, aufgefunden. Der zur Befragung Gebrachte erwiderte sich als der Chauffeur Józef Rosinski aus der Glogauerstraße 30 (ul. J. Rosinski) aus der Glogauerstraße 30 (ul. J. Rosinski). R. gibt an, sich in die dort befindliche Frühstücksstube begeben zu haben. Was mit ihm dann passiert ist, kann er nicht angeben, da er die Bewußtsein verlor.

em. Einbruch. In die Wohnung der Firma Pajzka, Petristraße (ul. sw. Józefa) wurde ein Einbruch verübt, wobei den Dieben zwei Mäntel im Werte von 200 Zloty in die Hände fielen.

em. Eine tapfere Verkäuferin. Vor einigen Tagen kam in die Steppdeckenfabrik der Firma Grogmann u. Babel, Berlinerstraße 6 (ul. 27. Grudnia), ein unbekannter Herr, um Einkäufe zu machen. In einem unbewachten Augenblick griff er nach den dort liegenden Stoffs, um zwei davon unter feiner Mantel verschwinden zu lassen. Die Verkäuferin Halina Gramsch beobachtete den Diebstahl, faßte den Herrn energig am Kragen und übergab ihn der hinzugerufenen Polizei. Der Dieb enthielt sich als ein Stanislaw Przymusiński, welcher der hiesigen Polizei als Ladendieb schon bekannt ist.

Abiturientenprüfung

Am Freitag früh fanden die Abiturientenprüfungen ihren Abschluß. Von den 27 Kandidaten des hiesigen deutschen Privatgymnasiums kamen 21 ins Mündliche, von denen das Examen bestanden:

In der humanistischen Abteilung: Iorotha Gierl, Alka Swart, Friedrich Weis.

In der mathematischen naturwissenschaftlichen Abteilung:

Erwin Dewald, Siegfried Kreise, Hubert Gerlach, Fritz Rothe, Hans Mendel, Christa Mund, Joachim Pfeiffer, Alwine Pingel, Emil Rotenberg, Günter Schammet, Adolf Schulz und Hans Brube.

Schwere Flugzeugkatastrophe auf dem Flugplatz in Lawica

Zwei Flugzeuge vollständig zerstört — Ein Flieger getötet, ein zweiter schwer verwundet

em. Posen, 22. Juni. Am Sonnabend in den Vormittagsstunden ereignete sich in der Nähe des Flugplatzes in Lawica ein gräßlicher Unglücksfall. Bei der Uebung einer Jagdstaffel aus drei Flugzeugen stieß das eine Flugzeug mit seinem Flügel an ein anderes, wobei beide Flugzeuge aus einer Höhe von 2000 Metern herunterstürzten. Der eine Pilot, Oberleutnant Janozynski, sprang aus dem Flugzeug in einer Höhe von 25 Metern und blieb mit gebrochenen Beinen auf dem Rennplatz liegen. Der zweite Pilot, Unteroffizier Napierala aus Kolmar, stürzte mit dem Flugzeug zu Boden und war sofort tot.

Beide Flugzeuge wurden vollständig zerstört.

Der erste Pilot stürzte in das Gesträuch des Rennplatzes, der zweite hinter den Zaun des Rennplatzes, ungefähr 800 Meter von dem Wege nach Lawica entfernt. Das Tragische an dem Unfall ist, daß beide Piloten bereits einige Male Unglücksfällen durch Fallschirmabprünge aus dem Wege gegangen sind. Der getötete Napierala hat erst vor kurzem das hiesige Garnisonlazarett verlassen. Diesmal ist es ihm nicht gelungen, den bereitgelegten Fallschirm zu benutzen.

Bäckereien dürfen keine Kuchenware führen

at. Posen, 22. Juni. Ein interessantes Gerichtsurteil wurde in Lodz gefällt. Demnach ist es eben einfachen Bäckereien verboten, Kuchen bzw. Konditorwaren herzustellen. Das dies Urteil für ganz Polen in Betracht kommen wird, ist es notwendig, Näheres zu erfahren. — Wie bekannt, ist jedes Gewerbe verpflichtet, eine Gewerbebescheinigung zu besitzen. (Karta Rzemieslnicza wydz. na podstawie art. 147. Rzpp. Prez. Rzplitej z dn. 7. 6. 1927 r. Dz. Ust. Nr. 53.) Da in dieser nur die Erlaubnis zur Ausübung eines, und zwar des Bäckergewerbes, gegeben ist, ist es notwendig, nachzuweisen, daß man vor dem Jahre 1927 schon Kuchenware in seinem Geschäft geführt hat. Auf Grund dessen stellt der Magistrat (Biuro Przemyslowe) eine Bäder-Konditor-Gewerbebescheinigung (Karta Rzemieslnicza) aus, welche zur Führung feiner Gebäcke befähigt. Kann man aber solches nicht nachweisen, besteht aber die Firmenaufschrift „Piekarnia i Cukiernia“ schon vor 1927, wird dies als Nachweis anerkannt und ist rechtsgültig. Diejenigen Bäckermeister, die beides nicht besitzen, sind gezwungen, entweder das Meisterstück im Konditorfach abzulegen, oder aber zu verzichten außer Brot und Semmel anderes zu backen.

Raubüberfall

X Gnejen, 22. Juni. Gestern nacht überfielen drei maskierte Banditen den Maurer Karl Judzinski in der ul. Wittowskiej 41. Die Banditen drangen durch das Fenster in die Wohnung ein und schlugen dem schlafenden Judzinski und seiner Ehefrau auf den Kopf. Daraufhin forderten sie die Auslieferung des Geldes. Als Judzinski daraufhin Alarm schlug, machten sich die Banditen davon. Obwohl die Banditen maskiert waren, schöpfte die Polizei sofort einen bestimmten Verdacht und nahm einige Verhaftungen vor.

Jarolschin

X Ueberfallen. Anton Dobrzanski aus Mieszkow wurde von einem Cepa aus Schrimm überfallen und derartig bearbeitet, daß er blutüberströmt zusammenbrach. Ein Arzt wurde sofort herbeigerufen, um die zahlreichen Wunden zu verbinden. Der Grund zu dieser Tat ist darin zu suchen, daß Anton D. den Sohn des Cepa vom Fußballplatz gewiesen hatte, den der betreffende Knabe widerrechtlich betreten hatte.

X Urlaub. Am 15. Juni trat der Starost unseres Kreises, Herr J. Listucha, einen vier-

wöchigen Urlaub an. In seiner Abwesenheit wird er von dem Referendar Fryza vertreten werden.

Kempen

gr. Feuer. Abends brach bei der Häuslerin M. Sepsta in Berichau Feuer aus. Das Wohnhaus sowie der unter demselben Dache sich befindende Stall brannte völlig nieder. Der Schaden beträgt 3000 Zloty. Die Ursache des Feuers ist in dem beschädigten Schornstein zu suchen. — In Emiljanow brannte das Wohnhaus und die Scheune des Landwirts Anton Biela nieder. Der Schaden beträgt 1500 Zloty. Der Brand ist durch Funtenauswurf aus dem Schornstein entstanden.

gr. Einbruchsdiebstahl. Nachts drangen Diebe in die Werkstatt des Fleischermeisters Amieci in Mielejow ein und entwendeten zwei Fahrräder. Bis jetzt gelang es noch nicht, die Täter zu ermitteln.

gr. Feuer. In Kaliszowice obl. brach bei dem Landwirt Jan Jurga Feuer aus. Ein mit Stroh gedachtes Wohnhaus wurde ein Raub der Flammen. Mitverbrannt sind 30 Ztr. Getreide. Der Gesamtschaden beträgt 5000 Zloty. Jurga ist nur mit 2000 Zloty versichert.

Wongrowik

1. Ein Schadenfeuer schickte vor einigen Tagen sämtliche Wirtschaftsgebäude des Windmühlensetzers Krowkowiak in Budziszewo ein. Der tatkräftigen Eingriffen der Löschmannschaften ist es zu verdanken, daß das Wohnhaus mit knapper Not gerettet werden konnte. Mitverbrannt sind viele Geräte und landwirtschaftliche Maschinen. Der Schaden soll zum Teil gedeckt sein. Die Brandursache ist unbekannt.

1. Am gestrigen Sonntag feierte der Gesangsverein von Siebenbrünnchen und Umgegend sein diesjähriges Sommerfest im Garten des Gastwirts Schernecki. Gäste waren von nah und fern sehr zahlreich erschienen. Es kamen verschiedene Chorgesänge zum Vortrag. Abends fand im Saal ein gemütliches Tanzfränzchen statt, welches jung und alt bis zum frühen Morgen zusammenhielt.

Bei Grippe, Bronchitis, Mandelentzündung, Lungenentzündung sorge man dafür, daß Magen und Darm durch Gebrauch des natürlichen „Franz-Josef“ Bitterwassers öfters gründlich gereinigt werden. In Apotheken und Drogerien erhältlich.

Wie behandelt man Hitzschlag?

Nicht Eis — nur kaltes Wasser

Die Behandlung von Hitzschlag ist durch die unermutete und anhaltende Wärmewelle zur aktuellen Frage geworden. Von Sonnenstich oder Hitzschlag spricht man, wenn ein Mensch durch übermäßige Wärmeeinwirkung über starke Schmerzerscheinungen im Kopf, verbunden mit fliegendem Atem und schwerer Herzerkämpfung klagt. Sein Gesicht zeigt in der Regel bläulich-rot oder blaße Farbe, der ganze Körper eine überaus trockene Haut und auffallende Erhöpfung. Die Erhöpfungen sind zurückzuführen auf ein völliges Versagen der Nerven und eine Störung des Blutkreislaufs. Es kommt hinzu eine Einbindung aller Körperflüssigkeiten durch Schweißverlust und Steigerung der Körperwärme.

Jede Behandlung muß darauf gerichtet sein, die Arbeit der Nerven und den Blutkreislauf wieder herzustellen. Man wird also zunächst Anregungsmittel geben und den Körper abkühlen suchen. Die Trägheit des Blutes kann gemildert werden durch Verabreichung großer Mengen kalten Wassers, jedoch keinesfalls Eiswasser.

Man geht häufig fehl in dem Wunsch, durch Uebertreibung dem Erkrankten rascher zu helfen. Man bedeckt Brust, Kopf und Hals des Leidenden mit Eis und hofft, daß der Körper sich dadurch abkühlen werde. Da die Haut berührende Eis fühlt diese zwar merkwürdig ab, verursacht aber zugleich eine starke Zusammenziehung der Blutgefäße an der Oberfläche. Dadurch wird das Blut in das Innere geworfen, so daß die Wärmeabgabe von der Haut aufhört. Und da weiter ein blutreicherer Innere die Wärmebildung sogar anregt, findet in Wirklichkeit nicht eine Erniedrigung der Temperatur des Körperinneren statt, sondern im Gegenteil eine Erhöhung. Diese Tatsache ist wissenschaftlich unwiderleglich festgestellt.

Demgemäß kommen also besser zunächst flüchtige Abwägungen des Kopfes, Gesichtes und Halses, der oberen Brust und vor allem des Nackens in

Betracht mit einem in Eiswasser eingetauchten Schwamm, die eine Weile wiederholt werden müssen. Sie haben aber nur dann Erfolg, wenn sich unmittelbar darauf die Haut erwärmt. Nicht, wenn diese kalt und naß bleibt!

In solchen Fällen haben härtere Mittel in Anwendung zu gelangen, die fröhliche Frothierung des ganzen Körpers mit einem rauhen Tuche, das mit kaltem (am besten 50- bis 75-gradigem Wasser) reichlich getränkt ist. Kälteres Wasser anzuwenden, erfordert eine geübte Hand, um eine gute Durchblutung der Haut zu erzielen.

Noch wirksamer kann die Abreibung in einem etwa 65- bis 75-gradigen Bade gestaltet werden, das dem Kranken indes nur bis zum Nabel reichen darf, eben um das Reiben zu erleichtern.

Eine leicht ausführbare und dabei wohltätige Wasseranwendung ist auch das Lakenbad. Man schlägt dem Kranken in ein in möglichst kaltes Wasser eingetauchtes Bettuch ein und reibt auf diesem (nicht mit demselben!) den ganzen Körper so lange, bis das Laken warm wird. Fleißiges Aufklatschen mit der flachen Hand wird das beschleunigen. Und die Wirkung kann noch nach Belieben erhöht werden dadurch, daß man nach der Erwärmung immer wieder kaltes Wasser aufgießt und von neuem weiter frothiert. In diesem Bettuche kann man den Kranken schlieflich, nachdem er sich völlig erwärmt hat, ein bis zwei Stunden ruhig liegen lassen. Denn meist erfolgt bald ein wohlthätiger Schweiß und damit wird die natürliche Körperwärme wieder hergestellt.

Vielleicht das wirksamste Mittel aber sind Sturzäder. Sie bestehen darin, daß man dem, mit dem Gesicht nach unten, also flach auf dem Bauch liegenden Kranken mit kräftigem Schwunge und wenn möglich, aus einer gewissen Höhe kaltes Wasser eimerweise auf Nacken und Rücken aufstürzt — ein Verfahren, das sich auf Schiffen in den Tropen stets vorzüglich bewährt.

Dr. L. S.



Not und Aufbauwille

Evangelische Landesynode in Kattowitz.

Die letzte Synode der kleinen unierten evangelischen Kirche in Polnisch-Oberschlesien beschäftigte sich unter der Leitung des Kirchenpräsidenten D. Bof vorwiegend mit den Schwierigkeiten der inneren Lage. Im Kirchenbericht wurden als besonders schmerzhaft die bekannten Vorfälle von Golaszowik im November 1930 sowie der zahlreichen böswilligen Angriffe der Presse auf die Kirchenleitung und die evangelische Pfarrerschaft erwähnt, die bis heute noch kein Ende gefunden haben und zum großen Teil aus den Reihen der aus Teschen zugewanderten evangelischen Polen stammen. Nicht alle evangelischen Kinder erhalten Religionsunterricht, und verschiedentlich wurde im letzten Jahre evangelischen Pfarrern die Erlaubnis zum Religionsunterricht an den Gymnasien entzogen, wenn sie ihn auch seit Jahren erteilt haben. Auch die wirtschaftliche Krise wirkt ihre schwarzen Schatten auf das Leben der evangelischen Kirchengemeinden, obwohl durch die Not gerade auch die Liebesarbeit der Gemeinde wächst.

So durfte der Bericht neben viel Schwerem und Traurigem auch manches Erfreuliche vermerken. Die Neubauten der letzten Jahre: das Gemeindehaus in Golaszowik, die Kapelle in Emanuelsteden und die Kirche in Sohrau sind Zeugnis starken kirchlichen Eigenlebens.

Der Mitgliederstand der Synode hat sich in den letzten Jahren in nicht weniger als 17 Fällen geändert. Der Grund ist meist der Wegzug altbewährter Kirchensänger. Unter den neuen Synodalen, die zu Beginn der Synode neu verpflichtet wurden, befand sich zum ersten Male eine Frau, Frau Dr. Lubowski-Kattowitz und Dr. Prinz von Pleß.

Bekanntmachung

at. Posen, 22. Juni. Der Magistrat der Stadt Posen gibt bekannt, daß eine Registrierung sämtlicher Gewerbe-, Handels- und Handwerksbetriebe vom 22. Juni bis zum 22. Juli stattfindet. Diejenigen, die schon im Besitz einer Gewerbebescheinigung oder Konzession sind, trifft die Bekanntmachung nicht. Anmeldungen erfolgen im Magistrat, Plac Sapiezhski 10 a, Zimmer 7, in den Dienststunden von 8-13 Uhr. Bei Zuwiderhandlungen erfolgt eine Geldstrafe von 20 Zloty oder eine 14tägige Gefängnisstrafe (Art. 126 Prawa Przemyslowa).

Ausstellung

der Posener Kunstgewerbeschule

In einer Ausstellungshalle auf dem Posener Messegelände befindet sich zur Zeit eine kleine Ausstellung der Posener Kunstgewerbeschule. Die kleine Halle ist geschickt eingeteilt worden, so daß man einen übersichtlichen Ueberblick über die verschiedenen Arbeitsabteilungen der Schule hat. — Einige recht interessante Entwürfe zu Wohnhäusern (Baurisse und Innenarchitektur) schmücken die Wände des Vorraums. In einer Nische ist einer der Zimmerentwürfe ausgeführt aufgestellt. Die Holzverarbeitung ist gut gelungen, die Formen sind nicht einheitlich genug. Ein entzückender Kilim mit stilisierten Linien schmückt eine Wand des Zimmers. Ganz unoriginell, z. T. geschmacklos sind die Keramitarbeiten. — Das Schönste sind die Kilims. Es ist erfreulich, daß dieser originellste Zweig polnischer Volkskunst von der Schule gepflegt und künstlerisch ausgebaut wird.

Sehr gute Arbeiten sieht man in der Bronzeabteilung. Besonders fallen einige Tierplastiken auf, eine Mischung von fabelhafter Naturtreue und groteskem Humor (man sieht z. B. eine reizende Kaze mit feil erhobenen, lächerlich langen Schwanz). Sehr strenge Plaketten, gedacht als Preise für sportliche Wettkämpfe, hängen gut angeordnet an der Wand.

In der zeichnerischen Abteilung herrschen Porzellanfiguren, von denen einige recht gut sind, vor. Auf einer Statistik zeigt die Schule das Anwachsen ihrer Schülerzahl im Laufe der letzten Jahre.

Polajewo

(X) Feuer! Am Freitag, morgens gegen 8½ Uhr, brach auf den Gehöften der Landwirte Dietrich Anale 1 und Boleslaw Pacel in Polajewo Feuer aus. Es brannten die in einem Gebäude untergebrachten Ställe und Scheunen bis auf die Umfassungsmauern nieder. Das Feuer kam nachweislich in dem dem Pacel gehörigen Teile des Gebäudes auf und griff auf den anderen über. Sämtliches lebendes Inventar des Herrn Anale konnte infolge der vom dortigen Lehrer eingeleiteten Maßregeln gerettet werden. Verbrannt sind Herrn A. sämtliche Maschinen und 4 Zuber Herd sowie einige Strohorräte. Herrn P. verbrannten zwei Pferde, ein Schwein, sämtliche Maschinen und zwei Wagen. Es liegt vermutlich Brandstiftung vor. Untersuchungen sind eingeleitet. Der Schaden ist durch Versicherer gedeckt.

Tennisturnier um die Meisterschaft der Stadt Posen

Nachdem die Regengüsse am Donnerstag den regelrechten Verlauf der Spiele stark beeinträchtigt hatten, wurde am Freitag flott weitergespielt. Doppel und Mixedpaar sind zum Teil schon im Viertelfinale, die Einzelspiele dagegen noch stark im Rückstand. Von den Ereignissen des letzten Tages sind besonders das Auscheiden Przbylskis gegen Pieczynski (Ostrowo) im Herreneinzel zu erwähnen. Interessante Doppelspiele und Mixedpaare wurden dem schon zahlreicher erschienenen Publikum geboten. Im Herrendoppel unterlagen Thomajewski-Beldowski unerwartet gegen Startowski-Szulc. Gleichfalls im Mixedpaar schied der unter Form spielende Thomajewski mit Frau Geißler gegen das neu zusammengestellte Spielstarke Paar Zrl. Poffelt-Wodjicki aus. Von den Gästen gefielen besonders die Damen Wieteszczykowska und Wlaspowna sowie die Herren Hebda und Schröder (Lodz).

Die wichtigsten Ergebnisse sind folgende:
Herreneinzel: Nawratil-Galuba 6:3, 6:1, Jagodzinski-Kruk 3:6, 6:1, 6:0, Warmiński-Sierkowski 6:0, 6:1, Hebda-Wieteszczykowska 6:0, 6:2, Pieczynski-Przbylski 7:5, 7:5.

Dameneinzel: Wieteszczykowska-Zastierka 6:0, 6:0, Wlaspowna-Halmowa 6:1, 6:0, Ostrowska-Zimna 5:7, 7:5, 6:3.

Herrendoppel: Startowski-Szulc-Thomajewski-Beldowski 6:2, 2:6, 7:5, Hebda-Nawratil kontra Pawlowski-Wozniak 6:1, 6:0, Zongolowicz-Przbylski Galuba-Sioda 6:4, 2:6, 9:7.

Mixedpaar: Poffelt-Wodjicki-Geißler-Thomajewski 6:3, 5:7, 6:2, Wieteszczykowska-Hebda-Brüder Chylinski 6:1, 6:1, Wlaspowna-Warmiński-Turczynówna-Storkowski 7:5, 6:4.

Herreneinzel mit Vorgabe: Schröder-Sioda 6:3, 6:4, Beldowski-Krzyszczak 6:3, 6:5, Startowski-Mosiewicz 3:6, 2:6, 6:3, Tyszkowski-Sioda 6:5, 6:4.

Dameneinzel mit Vorgabe: Turczynówna-Halmowa 6:1, 6:2, Stomnicka-Czaplanka 6:1, 6:1, Wieteszczykowska-Gochowska 6:2, 6:2.

Das Turnier wurde am Sonntag programmäßig zu Ende geführt. Schon in den Vorrunden zeigte es sich, wer die Finalen bestreiten würde. Es gab eine Menge interessanter Kämpfe, die von dem besonders am Sonntag zahlreich erschienenen Publikum mit Beifall aufgenommen wurden. Im Herreneinzel endeten Nawratil und Thomajewski auf dem dritten Platz, während Warmiński, der dem neuen Meister der Stadt Posen, Hebda, im Finale nicht gefährlich werden konnte. Das harte, schnelle Spiel, die blitzartig geschlagenen Vorhands Hebdas, machten den Posener so müde, daß er schon vom zweiten Satz ab keinen ernstlichen Widerstand leistete.

Wie das Einzel, so wurden auch Mixed und Herrendoppel sichere Beute der Lemberger Gäste. Wodjicki war für Warmiński ein zu schwacher Partner, so daß die Posener von Nawratil-Hebda in 3 kurzen Sätzen 6:1, 6:2, 6:2 überannt wurden.

Das gemischte Doppel (Wlaspowna-Warmiński) enttäuschten allgemein gewannt Hebda mit seiner vorzüglich eingepiehlten Partnerin. Im Dameneinzel waren besonders die Halbfinale schwer umkämpfte 3-Satz-Kämpfe. Wieteszczykowska schlug Wlaspowna 4:6, 6:3, 6:0, während Fräulein Poffelt, die das Finale gegen die Lembergerin glatt gewann, in Frau Geißler eine ebenbürtige Gegnerin fand. Das Auge, abwechselungsreiche Spiel Frau Geißlers ließen durch 3 hart umkämpfte Sätze bis zum letzten Augenblick die Frage des Sieges offen.

Im Dameneinzel mit Vorgabe wurde gleichfalls Zrl. Poffelt Siegerin, während Startowski im Herrendoppel mit Vorgabe nach hartem Kampf in den Vorrunden endlich triumphierte. Das Turnier kann als wohlgefolgten betrachtet werden. Am Sonntag nach den Spielen fand dann vor den Tribünen die Preisverteilung statt. Hoffentlich findet das Herbstturnier mit noch stärkerer Beteiligung von Seiten der Spieler wie des Publikums statt. Die letzten Ergebnisse sind:
Herreneinzel: Nawratil-Galuba 6:3, 6:1, Warmiński-Beldowski 6:1, 6:1, Warmiński-Nawratil 6:0, 2:6, 6:2, Hebda-Schröder

6:1, 6:0, Thomajewski-Sioda 6:1, 6:4, Thomajewski-Wodjicki 6:3, 6:3, Hebda-Krasiński 6:0, 6:2, Thomajewski-Pieczynski 6:1, 6:1, Hebda-Thomajewski 6:2, 6:1, Finale: Hebda-Warmiński 4:6, 6:3, 6:2, 6:2.

Dameneinzel: Wieteszczykowska-Wlaspowna 4:6, 6:3, 6:0, Geißler-Ostrowska 6:0, 6:1, Poffelt-Geißler 6:3, 6:8, 7:5, Finale: Poffelt-Wieteszczykowska 6:1, 6:0.

Herrendoppel: Hebda-Nawratil-Startowski-Szulc 6:3, 6:2, Warmiński-Wodjicki-Przbylski-Zongolowicz 7:5, 6:2, Finale: Hebda-Nawratil-Warmiński-Wodjicki 6:1, 6:2, 6:2.

Der polnische Sport und Los Angeles

Die vom 30. Juli bis 14. August 1932 in Los Angeles stattfindenden X. Olympischen Spiele rufen in immer greifbarer Nähe. Amerika, das Land der unbegrenzten Möglichkeiten, ist der Gastgeber und wird sich bemühen, auch hier bei der Olympiade diesen Ruf zu bestätigen.

Ein Riesenstadion, das imstande ist, 105 000 Zuschauer aufzunehmen, ein eigenes Dorf als Wohnung nur für die Wettkämpfer bestimmt, ein eigenes Quartier für die Pressevertreter, Festpavillon, Ausstellungsgebäude für die schönen Künste, das alles weist auf eine intensive und zielbewusste Organisations- und Vorbereitungsarbeit, wie sie in diesem Umfange auch nur in Amerika möglich ist.

Hand in Hand mit diesen Organisationsfragen geht eine gründliche Vorbereitung der amerikanischen Wettkämpfer, die ihre großen Erfolge von Amsterdame auf ihrem Heimatboden unbedingt wiederholen, wenn nicht noch vergrößern werden wollen.

Aber auch in Europa beginnen alle in Frage kommenden Staaten für das große sportliche Ereignis zu rüsten, und es ist in diesem Zusammenhang nicht uninteressant, einmal die Chancen des polnischen Sports in Bezug auf die X. Olympischen Spiele durchzugehen, um zu sehen, wer denn eigentlich für eine eventuelle Aufnahme in die polnische Nationalvertretung im Augenblick in Frage käme.

Bei Aufstellung einer derartigen Expedition wird in diesem Falle ein Punkt ganz besonders mitzuspähen haben, und das ist die Geldfrage. Die weite Entfernung und die damit verbundenen großen Unkosten für jeden einzelnen Wettkämpfer werden zu einer starken Einschränkung zwingen, und zwar wird diese Einschränkung nicht in der Richtung des Komforts gehen, mit dem man sonst gewöhnt war, die Teilnehmer zu umgeben, sondern in der Anzahl der Teilnehmer selbst, die sich diesmal auf ein Minimum wird beschränken müssen. Daß auch andere europäische Staaten sich bereits zu diesem Schritt entschlossen haben, zeigt das Beispiel von Finnland, das nur „sichere Leute“ nach Los Angeles schicken wird, und zwar nur in der Leichtathletik, und auch hier wieder nur im Speerwerfen, Jahnkampf und in den Läufen über 1500 Meter, der eigentlichen Domäne der Finnen. Wenn diese Gesichtspunkte schon für Finnland maßgebend sind, das nach einer genauen Statistik eines großen schwedischen Blattes „Drodsblad“ nach Deutschland in der europäischen Leichtathletik an zweiter Stelle steht, um wieviel mehr sollten sie nicht für Polen gelten, das in der Tabelle den ersten Platz einnimmt!

Betrachtet man von diesem Standpunkt aus kurz die Aussichten in den einzelnen Sportarten, immer dabei die augenblickliche Form der Wettkämpfer ins Auge gefasst, so ergibt sich, von den Winterarten abgesehen, etwa folgendes Bild: Schrittläufer kommt von vornherein nicht in Frage. Der polnische Skisport macht augenblicklich eine schwere Krisis durch, und die polnischen Skiläufer haben sich im letzten Jahre auch so gut wie gar nicht an internationalen größeren Wettbewerben beteiligt. Ihrer augenblicklichen Form nach kämen für eine eventuelle Berücksichtigung wohl nur Józefina Motyna und Bronisław Czech in Betracht, und selbst bei ihnen sprechen schwere Bedenken gegen eine Entsendung nach Lake Placid, dem Schauplatz der olympischen Winterspiele, da sie kaum eine bedeutendere Rolle werden spielen können.

Etwas besser sind die Aussichten der polnischen Eisbühnenmannschaft. In Arznica gelang es, den 4. Platz in der Weltmeisterschaft zu erringen. Ueber den 4. Platz dürfte man wohl kaum in Lake Placid hinauskommen (die ersten beiden sind Kanada und Amerika nicht zu nehmen), so daß auch hier zwar gewichtige Gegenstände gegen eine Teilnahme mitsprechen, schließlich eine solche aber doch nicht ausgeschlossen erscheint.

Wenn wir uns nun den Sommerportarten zu, so interessieren vor allem die Aussichten der polnischen Leichtathletik.

Unter den männlichen Anwärtern gibt es eigentlich nur zwei, die für eine Teilnahme ihren Leistungen nach in Betracht kommen und zwar Pietkiewicz und Rusocinski. Daron fällt Pietkiewicz von vornherein aus, der nach den Olympischen Regeln nicht für Polen starten darf, da er auf der letzten Olympiade in Amsterdam in den Farben Lettlands an den Start ging. Rusocinski dagegen sollte in jeder Hinsicht eine gute Figur machen, wenn er auch, wie seine letzte Niederlage in Finnland gegen erste finnische Klasse (Virjanen) beweist, für einen Endsieg wohl kaum in Frage kommt.

Bei den Frauen dürfte Wasilewiczówna, die bei den Frauenwettbewerben in Prag das Rückgrat der polnischen Mannschaft bildete, für den polnischen Sport endgültig verloren sein. Bleibt noch Halina Konopacka, die nach genügendem Training Aussicht auf einen guten Platz haben sollte. Von den anderen Teilnehmerinnen an den Frauenwettbewerben in Prag und Florenz kommt keine in Frage, wenn man in Betracht zieht, daß in Los Angeles die Konkurrenz der Amerikanerinnen

Mixedpaar: Wieteszczykowska-Hebda-Poffelt-Wodjicki 6:0, 6:2, Wlaspowna-Warmiński-Stomnicka-Nawratil 6:2, 2:6, 6:2, Finale: Wieteszczykowska-Hebda-Wlaspowna-Warmiński 6:1, 6:3.

Herreneinzel mit Vorgabe: Schröder-Beldowski 6:3, 6:4, Startowski-Thomajewski 4:6, 6:2, 9:7, Pieczynski-Galuba 6:3, 6:2, Pieczynski-Affa 3:6, 6:5, 6:1, Startowski-Schröder 6:2, 6:4, Finale: Startowski-Pieczynski 6:0, 2:6, 6:4.

Dameneinzel mit Vorgabe: Poffelt-Turczynówna 6:3, 6:0, Wieteszczykowska-Mosiewiczówna 6:1, 6:0, Finale: Poffelt-Wieteszczykowska 8:6, 6:1.

und Australierinnen hinzukommt, die dort ausfiel.
Im Schwimmsport ist der einzige Vertreter Bochenki, der eventuell Chancen hat, ins Finale zu kommen. Wenn man neulich in einer polnischen Zeitung für Herkulesówna einen 6. Platz auf Grund der Ueberlegung ausrechnete, daß sie im Jahre 1930 im klassischen Stil in Europa die achtbeste Zeit gehabt hätte und unter ihren 7 Vorgängern allein 5 Deutsche seien, andererseits aber jeder Staat zu den Spielen nur zwei Teilnehmerinnen stellen könnte und H. mithin 5. bzw. 6. wäre, so ist wohl klar, daß eine derartige Berechnung in keiner Weise die Entsendung einer Wettkämpferin rechtfertigt.

Was den Ruderport anbelangt, so sollten die Europameister Budzynski und Mieloszajczak gewisse Chancen haben. Entsendung einer Bierer- oder Achtermannschaft auf Grund ihrer jetzigen schwachen Form kommt nicht in Frage. Außerdem ist zu berücksichtigen, daß diesmal nicht wie in Amsterdam ein damals für Polen außerordentlich günstiges Auslosungsergebnis in Frage kommt, sondern immer mehrere Boote gleichzeitig über die Bahn gehen können, der Kampf also unvergleichlich schärfer sein wird.

Der polnische Boxsport hat in der letzten Zeit eine recht günstige Entwicklung genommen. Wenn man auch damit rechnen muß, daß die außereuropäischen Länder, wie U. S. A. u. B., diese Konkurrenz sehr stark befehen werden, so würde immerhin die Entsendung Majchrzycki und Jorlanski als gerechtfertigt erscheinen, und vielleicht ist es möglich, daß sich aus dem Rest noch ein Talent bis zur olympischen Leistungsstufe entwickelt.

Der Reitsport, der noch vor drei Jahren ein Ruhmesblatt des polnischen Sportes bildete, ist stark in seinen Leistungen zurückgegangen. Das bezeugen die Niederlagen in Nizza und Warschau, und darüber täuscht auch der beim Warschauer Turnier errungene Preis der Nationen nicht hinweg. Gerade in dieser Sportart würde die Entsendung der Pferde ungeheure Kosten verschlingen und bei den jetzigen Leistungen durch nichts gerechtfertigt sein.

Im Fechtport ist die polnische Säbelmannschaft nach ihren letzten Erfolgen nicht ohne Aussicht auf Platz und sollte deshalb in Betracht gezogen werden.

Im Radsport brachten die bisherigen Zusammenkünfte polnischer Straßenfahrer mit ausländischer Konkurrenz nur Niederlagen, so daß von einer Teilnahme keine Rede sein kann. Was den Bahnradsport anbelangt, so ist Szamota der einzige Vertreter, der aber auf Grund seiner Ergebnisse eine Entsendung zur Olympiade noch nicht rechtfertigt.

Alles in allem kann man also behaupten, daß die Aussichten nicht gerade rosig sind. Es käme für Lake Placid allenfalls eine Gruppe von zehn Teilnehmern, für Long Angeles allerhöchstens von 15 Teilnehmern in Frage. Allerdings muß berücksichtigt werden, daß in der kurzen noch verbleibenden Zeit möglicherweise noch Talente, besonders in den Sportarten wie Leichtathletik, Schwimmen und Boxen, in denen Spitzenkünstler leichter sich heranbilden, auftauchen, die berechtigten Aussichten auf olympische Lorbeeren hegen könnten.

Max Rothe.

Erfolg der Polen in Antwerpen

Neuer Rekord Rusocinski über 5000 Meter.

Die Sonntagswettkämpfe in Antwerpen waren verhältnismäßig gut besucht, obwohl Frankreich seine Kanonen wegen eines Wettkampfes in Lyon zurückgezogen hatte. Auch Deutschland hatte nur eine zweite oder gar dritte Garnitur nach Antwerpen geschickt. Den ersten Platz befehte der Londoner Achilles-Klub mit 38 Punkten, den zweiten Platz Warschau mit 23 Punkten, den dritten Bologna Sportiva mit 12 Punkten, den vierten Duisburger T. S. B. mit 7 Punkten. Rusocinski gelang es mit 14:55,3 den polnischen Landesrekord über 5000 Meter um 1/10 zu verbessern. Im ganzen waren die Ergebnisse gut. Cohen siegte im 200-Meterlauf mit 22 Sekunden (zweiter Bergmann, Deutschland 22,2); 400 Meter: 1. Burghlen (England) 54,2, 2. Kofszewski (Polen) 55,8, 3. De Negri (It.) 56,2; 1500 Meter: 1. Cornes (E.) 4:01,2, 2. Pietkiewicz (P.) 4:04,4, 3. Sampson (E.); 5000 Meter: 1. Rusocinski (P.) 14:55,3, 2. Denison (E.) 15:25, 3. Meredith (Belgien) 15:30. Stafette 800-200-400-200: 1. Achilles-Klub (London), 2. Warszawa (Pietkiewicz, Sidoriski, Kofszewski, Trojanowski 11), 3. Sportiva Bologna.

Sport-Rundschau

Der Kampf um die Radsahneisterschaft der Wojewodschafft Posen, der über 100 Kilometer (Posen, Kurnik, Bnin, Stenscho, Posen) führte, endete mit einem Erfolg des Brombergers Fr. Wienat, der die Strecke in 2 Stunden 59:00 durchfuhr, zweiter wurde Fr. Heinrich in 3 Stunden

den 00:18, dritter Leo Heinrich. Von den 18 Teilnehmern, die sich zu einem Start gestellt hatten, beendeten 18 das Rennen.

Die Liga-Wettkämpfe endeten wieder mit einer Ueberraschung. So gelang es Warta in Warschau Warkawianka mit 4:3 zu schlagen. In der ersten Halbzeit war die Warschauer Mannschaft im Uebergewicht. Später holte Warkawianka auf. In Kralau besiegte Garbarnia leicht die sehr schwache Czarni-Mannschaft mit 6:1. Ebenfalls in Kralau konnte Wiska unerwarteterweise Kuch haushoch mit 6:2 abrun. In Demberg schließlich wurde die im Sturm ausgezeichnete Cracovia-Mannschaft im Kampf mit Lechia mit 3:1 Sieger.

Die Kämpfe um die Bezirksmeisterschaft (K. A.) endeten mit folgenden Ergebnissen: Sparta-Polonia 4:3, S. C. P.-Olympia 1:1, Sokol-D. A. S. 5:1, Stella-Warta 1b 4:3, Ostrowia-Legia 1:1. Demnach sieht die Tabelle jetzt so aus: 1. Legia 18 P., 2. Stella 17 P., 3. Warta 16 P., 4. Sokol 16 P., 5. Olympia 14 P., 6. Ostrowia 12 P., 7. Sparta 11 P., 8. Polonia 10 P., 9. S. C. P. 10 P., 10. D. A. S. 8 P.

Im Segelflug über den Kanal und zurück

Kronfeld gewinnt Preis der „Daily Mail“. Kronfeld ist am Sonnabendabend mit seinem Segelflugzeug „Wien“ um 19.30 Uhr in Calais zum Fluge über den Kanal gestartet. Er landete nach einer Stunde um 20.30 Uhr in Dover, stieg dort um 21.30 Uhr wieder auf und landete um 22.30 Uhr in Calais. An beiden Orten ist er mit einem Flugzeug der Luftfahrvereinigung Münster von dem Chefpiloten Weichelt, dem Inhaber des Weltrekords im Rückenflug, im Flugzeug hochgeschleppt worden. Kronfeld hat danach die Bedingungen des Ausschreibens der „Daily Mail“, den Kanal in beiden Richtungen im Segelflugzeug zu überqueren, erfüllt.



Zum Bier-Vereins-Kampf in Leipzig Der Mittelstreckenläufer Müller-Köln, der kürzlich über 400 Meter Pöcher besiegten konnte, und gestern Engelhardt schlug. Uebler gelang es die Kugel 15,29 Meter zu stoßen.

Tildens 10 Gebote

Tilden hat es auch als Profi nicht verlernt, für sich Respekt zu machen und dadurch noch etwas „nebenbei“ zu verdienen. So wurden nach seinem zweiten Match gegen Richards in Boston Photographien mit seinem Autogramm verkauft, auf deren Rückseite der große „Big Bill“ zehn Ratsschläge an sein „Tennisvolk“ geschrieben hatte. Er sagt folgendes:

1. Behalte immer dein Auge am Ball.
2. Mach alle Schläge mit dem Körper seitlich zum Netz.
3. Lege immer dein ganzes Körpergewicht in den Schlag.
4. Benutze einen Schläger, der gut gespannt, aber nicht zu schwer ist.
5. Kleide dich immer in eine besondere Tennis-Kleidung und vergiß nicht, nach dem Spiel zu duschen und die Kleidung zu wechseln.
6. Vergiß nicht, daß ein Match nicht verloren ist, bevor der letzte Ball geschlagen ist; so spiele, ungeachtet dessen, wie weit du zurück liegst.
7. Wechle niemals deinen Stil, wenn du in Führung liegst.
8. Risiere etwas, wenn du im Verlieren bist; denn du hast nur zu gewinnen.
9. Sei nie traurig über eine Niederlage oder mache allzu viel her, wenn du geübt hast. Gewonnen oder verloren: halte deinen Mund.
10. Spiel Tennis so oft wie möglich, aber spiel es immer aus Liebe zum Spiel. Gewinn oder Verlust ist nebensächlich.

Bestellungen auf das

„Posener Tageblatt“

für den Monat Juli d. Js. werden von den Briefträgern von 15. - 25. Juli von allen Postanstalten, unseren Agenturen von der Geschäftsstelle in Posen, Zwiryniec 6 aber jederzeit entgegengenommen.

Die tägliche Übungsstunde

UB. 1. Grundstellung: Die Knie sind geschlossen. Der Uebende führt federnd kleine Kniebeugen aus, wobei die Knie geschlossen und die Fersen auf der Erde bleiben.

2. Der Uebende legt das linke Bein vor und zieht gleichzeitig die rechte Schulter nach vorn. Dann werden Bein und Schulter zurückgezogen. Daselbe rechts. (Die Übung kann auch im Gehen mit weiten Schritten gemacht werden!)

3. Der Uebende kniet, das rechte Bein ist seitwärts gestreckt, die Arme gehoben. In dieser Stellung wird der Oberkörper federnd nach links gebeugt. Dann daselbe mit gestrecktem linken Bein, Beugung nach rechts.

4. Rückenlage, Beine gestreckt gehoben. Die Beine werden langsam gesenkt, dabei werden sie im Wechsel weit geöffnet und wieder geschlossen.

5. Vierfüßlerstand: Der Uebende springt mit den Füßen kräftig vom Boden ab und versucht, die Beine im Sprung nach hinten zu strecken.

6. Der Uebende liegt, die Hände sind rechts und links neben dem Kopf aufgestellt, der Oberkörper leicht zurückgeneigt. Die Beine werden weit geöffnet gehoben und im Hüftgelenk locker geschüttelt.

7. Leichtes Hüpfen an Ort mit gestrecktem Körper, abwechselnd 2 mal niedrig, 1 mal hoch hüpfen.

Wirtschaft und Staatsfinanzen in Deutschland

Die Notverordnung vom 5. Juni 1931

Der Haushaltsabschluss 1930

Das Rechnungsjahr 1930 hat im Reich mit folgendem Ergebnis abgeschlossen: Der Fehlbetrag der Vorjahre in Höhe von 465 Millionen ist abgedeckt worden; dagegen hat sich ein neuer Fehlbetrag von 1190 Millionen ergeben. Dieses Defizit ist in der Hauptsache auf zwei Ursachen zurückzuführen:

1. Auf den Steuerausfall von 1240 Millionen, der in Höhe von rund 780 Millionen das Reich, in Höhe von rund 340 Millionen Länder und Gemeinden, in Höhe des Restbetrages Knappschafts- und Invalidenversicherung trifft;

2. auf Mehrausgaben für Arbeitslosen-, Krisenfürsorge und Knappschaft im Betrage von rund 325 Millionen.

Im außerordentlichen Haushalt sind 335 Millionen angedeckt, von denen 260 Millionen bereits ausgegeben sind. Die Verminderung der ungedeckten Ausgaben des Extraordinariums gegenüber dem Stande zu Beginn des Rechnungsjahres 1930 ist durch Verkauf von im Reichsbesitz befindlichen Vorzugsaktien der Reichsbahn, durch Auflösung des Reservefonds des Kommissars für die verpfändeten Einnahmen und durch den Auslandskredit von 125 Millionen Dollar erreicht worden, für den das Schuldentilgungsgesetz vom 23. Oktober 1930 die gesetzliche Grundlage schuf.

Insgesamt beträgt mithin das Defizit aus Vorjahren 1525 Millionen, mit denen die Reichskasse belastet ist. Da zu dieser Belastung noch der normale Kassenmittelbedarf zur Bezahlung von Gehältern, Pensionen, Renten usw. am ersten jedes Monats hinzukommt, betrug die schwebende Schuld des Reichs am 31. März 1931 rund 1700 Millionen. Die Entwicklung der schwebenden Schuld vom Ablauf des Rechnungsjahres 1929 an erhält aus folgender Zahlenreihe:

31. März 1930	.....	rund 1900 Mill.
30. Juni 1930	.....	1370 "
30. September 1930	.....	1300 "
31. Dezember 1930	.....	1720 "
31. März 1931	.....	1700 "

Dass trotz des von 465 auf 1190 Millionen gestiegenen Fehlbetrages die schwebende Schuld im ganzen annähernd die gleiche geblieben ist, wie vor einem Jahre, liegt daran, dass das Defizit des Extraordinariums durch die oben genannten Mittel verringert werden konnte oder, anders ausgedrückt, dass ein Teil der schwebenden Schulden konsolidiert, dafür neue kurzfristige Schulden in etwa gleicher Höhe aufgenommen wurden.

Der neue Fehlbetrag

Die Wirtschaftskrise, die durch die Schrumpfung der Steuereinnahmen und das Anschwellen der sozialen Ausgaben zu dem gewaltigen Fehlbetrag des abgelaufenen Rechnungsjahres geführt hat, hält in unveränderter Stärke an. Sie beschränkte sich nicht auf Deutschland, sie hat ein Land nach dem andern ergriffen, und wie wir stehen auch Länder wie Amerika vor dem schweren Problem furchtbarer Arbeitslosigkeit und eines in die Milliarden gehenden Haushaltsfehlbetrages, nur mit dem Unterschiede, dass die reicheren Länder Reserven besitzen, die Deutschland nicht mehr hat, und die uns verschlossene Möglichkeit haben, billige kurzfristige Kredite aufzunehmen. Kassenschwierigkeiten sind dort nicht die drohende Gefahr wie in Deutschland.

Die Finanz- und Wirtschaftskatastrophe, in der sich die Welt befindet, wirkt sich in dem aller Reserven entblößen und mit dem Milliardengewicht der Reparationszahlungen belasteten deutschen Volke mit besonderer Schwere aus. So stehen wir einem neuen Fehlbetrag gegenüber, der sich in Reich, Ländern, Gemeinden und Arbeitslosenversicherung auf über 2 Milliarden beläuft.

1. Auf der Einnahmeseite waren im Reichshaushalt 1931 1150 Mill. RM. weniger eingestellt als in den Haushalten 1930, also etwa das gleiche Aufkommen, wie es sich 1930 tatsächlich ergeben hat. Schon in der Haushaltsbegründung war darauf hingewiesen, dass hier eine Gefahrenquelle liege, falls die Wirtschaftskrise andauern sollte. Die Möglichkeit eines weiteren Einnahmefalles ist bei der Verabschiedung des Haushalts im Reichsrat und Reichtag eingehend erörtert worden und hat schließlich zu der Aufnahme einer Bestimmung in das Haushaltsgesetz geführt, die die Reichsregierung ermächtigt, Ausgaben des ordentlichen Haushalts abzusetzen, sofern im Laufe des Rechnungsjahres Mehrausgaben oder Mindereinnahmen zu erwarten seien. Diese Voraussetzung ist eingetreten. Es muss mit einem weiteren Einnahmefall von rund 940 Millionen gerechnet werden, von denen rund 500 Millionen auf das Reich, 440 Millionen auf Länder und Gemeinden entfallen. Dazu treten eine Reihe von Mehrausgaben, insbesondere für die Knappschaftsversicherung, die 1931 einen Fehlbetrag von 110 Millionen aufweist.

2. Die gleichen Folgen, welche die Krise für die Etatsentwicklung des Reichs hat, sind in der Arbeitslosenversicherung eingetreten. Die steigende Zahl der Erwerbslosen führt zu erhöhten Ausgaben, und, in Verbindung mit der Lohnsenkung, zu einem erheblichen Rückgang des Beitragsaufkommens in der Arbeitslosenversicherung. Konnte man noch 1930 damit rechnen, dass 1 v. H. Beitrag durchschnittlich 290 Millionen im Jahre erbrachte, so ist diese Zahl jetzt auf höchstens 215 Millionen zurückgegangen. Dieser Rückgang allein macht für die Arbeitslosenversicherung einen Fehlbetrag von mehreren hundert Millionen aus. So ist es zu erklären, dass trotz der im Sommer 1930 durchgeführten Reformmassnahmen und trotz der im Laufe des Jahres 1930 erfolgten wiederholten Erhöhung der Beiträge, schließlich auf 6 1/2 v. H., mit Höhe der Beiträge, schließlich auf 6 1/2 v. H., mit einem Fehlbetrag von rund 400 Millionen bei der Arbeitslosenversicherung von über 200 Millionen bei der Krisenfürsorge gerechnet werden musste.

3. Bei Ländern und Gemeinden treten ebenfalls die Wirkungen der Krise in der Form von Haushaltsfehlbeträgen in Erscheinung. Zu dem Ausfall an Reichsüberweisungen in Höhe von 440 Millionen kommen die Mindereinnahmen bei ihren eigenen Steuern hinzu, die insbesondere bei der Gewerbesteuer. Dazu tritt bei insbesondere bei der Mehrbelastung durch die immer den Gemeinden die Fortzahlung von Gehältern, Pensionen und Renten, mit einem Worte die Existenz von Volk und Staat hängt davon ab, dass eine Deckung gefunden wird. Sie kann nicht bestehen in einer erneuten „Ueberbrückung“ durch kurzfristige Kredite; diese Möglichkeit ist erschöpft. Sie kann nur bestehen in einem wirklichen Ausgleich durch Ausgabenkürzungen und Einnahmeerhöhungen. Dass auch dieser Mög-

Die Deckung

Die Frage ist durchaus berechtigt: Lässt sich ein Fehlbetrag in dieser Höhe in einem übersteuerten, von Reserven entblößen, durch den verlorenen Krieg und einen politischen Niedrbruch in seinen Tiefen erschütterten, durch Reparationszahlungen ausbleibenden Lande überhaupt noch decken? Die Antwort kann aber nur die sein: Die Aufrechterhaltung der sozialen Gesetzgebung, wenn auch in der Gesamtlage angepassten, geschwächten Form des Verzehrs der unfreiwillig Arbeitslosen vor dem Verhungern, die Fortzahlung von Gehältern, Pensionen und Renten, mit einem Worte die Existenz von Volk und Staat hängt davon ab, dass eine Deckung gefunden wird. Sie kann nicht bestehen in einer erneuten „Ueberbrückung“ durch kurzfristige Kredite; diese Möglichkeit ist erschöpft. Sie kann nur bestehen in einem wirklichen Ausgleich durch Ausgabenkürzungen und Einnahmeerhöhungen. Dass auch dieser Mög-

keit Grenzen gezogen sind und für ihre Verwirklichung bestimmte Voraussetzungen vorliegen müssen, wird zum Schluss noch näher darzulegen sein.

Muss die Frage nach der Möglichkeit einer Deckung der Fehlbeträge positiv beantwortet werden, so erhebt sich die weitere Frage, in welchem Ausmass und in welcher Form die Deckung notwendig und möglich ist. Es konnte nicht die Aufgabe der Notverordnung sein, mit einem Schlag die Finanzen von Reich, Ländern, Gemeinden, Arbeitslosenfürsorge und Knappschaftsversicherung in Ordnung zu bringen. Ein solcher Versuch hätte sich als unmöglich erwiesen. Die Regierung hat sich darauf beschränken müssen, das Gleichgewicht des Reichshaushalts, als der Grundlage einer geordneten Wirtschafts- und Kreditpolitik überhaupt, zu sichern, Arbeitslosenversicherung, Krisenfürsorge und Knappschaft zahlungsfähig zu erhalten und den bei den Gemeinden und Gemeindeverbänden aus der Belastung durch die Wohlfahrtsfürsorge drohenden Fehlbetrag abzudecken.

Welche Massnahmen kommen nun für dieses Sanierungsprogramm, das trotzdem noch eine Deckung in Höhe von rund 1 1/2 Milliarden beansprucht, in Frage?

Steuerpolitische Möglichkeiten in nennenswertem Ausmass sind nicht mehr vorhanden. Die grossen Verbrauchssteuern, Bier, Tabak, Branntwein, sind in den letzten Jahren so stark angefasst, dass sie eine Erhöhung nicht mehr vertragen. Bei einer neuen Verschärfung der direkten Steuern ist die Gefahr gegeben, dass die Erhaltung und Bildung des volkswirtschaftlich notwendigen Produktivkapitals gehemmt und dadurch Krise und Arbeitslosigkeit verschärft wird. Auf der anderen Seite sind auch die Möglichkeiten von Ausgabenkürzungen beschränkt. Man vergegenwärtige sich die Hauptposten des Reichshaushalts von 1931:

1. Ueberweisungen an die Länder (einschliesslich Polizeikostenzuschuss)	3 160 Mill.
2. Aeusserer und innerer Kriegslasten	2 092 "
3. Reichsschuld, Verzinsung und Tilgung	900 "
4. Besoldungen	795 "
5. Versorgungsgebühren (Kriegsbeschädigte)	1 647 "
6. Soziale Ausgaben (Krisenfürsorge, Invalidenversicherung usw.)	930 "
7. Sächliche Ausgaben (Reichswehr, Verkehr, Finanzverwaltung usw.)	882 "

Die zwangsläufige Verminderung der Ueberweisungen infolge des zu erwartenden Einnahmefalles ist noch keine eigentliche Ersparnis, da sie zwar eine Ausgabe im Reichshaushalt vermindert, aber in gleicher Höhe einen Fehlbetrag im Etat der Länder und Gemeinden schafft. Wenn man hier von den Kriegslasten absieht — an anderer Stelle wird auf sie eingegangen —, dann kommt als dritte Posten die Verzinsung und Tilgung der Reichsschuld in Frage. Hier muss erörtert werden, ob es nicht möglich gewesen wäre, die durch das Schuldentilgungsgesetz vom Oktober 1930 angeordnete Tilgung von 420 Mill. im Jahre 1931 auszusetzen. Diese Möglichkeit muss aber aus guten Gründen verneint werden. Der Kredit des Reichs, und als Folge davon der Kredit aller öffentlichen Stellen und auch der ganzen deutschen Wirtschaft würde auf das schwerste geschädigt werden, wenn die bei Aufnahme des Auslandskredits von 125 Millionen Dollar vertraglich zugesagte und gesetzlich festgelegte Schuldentilgung nicht durchgeführt würde. Diese Schuldentilgung ist aber auch die Voraussetzung dafür, dass in der Kassenlage des Reichs, die durch die Fehlbeträge der Vorjahre ausserst belastet ist, keine erneuten schweren Störungen eintreten, die zu vorübergehender Zahlungseinstellung führen könnten und die politische Bewegungsfreiheit des Reichs in gefährlicher Weise beschränken würden.

Bei den vier verbleibenden Posten scheiden die sozialen Ausgaben aus, da, wie bereits gesagt, die in diesem Ausgabebetrag enthaltenen 420 Mill. für Krisenfürsorge nicht einmal ausreichen, sondern eine Mehraufwendung von über 200 Mill. erforderlich ist. Für eine Ausgabenkürzung kommen mithin nur die Besoldungen, die Versorgungsgebühren und die sächlichen Ausgaben in Betracht. An den Besoldungen konnte vor allem deswegen nicht vorübergegangen werden, weil sie in den Haushalten der Länder und Gemeinden die ausschlaggebende Rolle spielen, bis zu drei Viertel der gesamten Ausgaben ausmachen. Die unerlässliche Aufgabe, wenigstens für die Wohlfahrtslasten der Gemeinden eine Deckung zu schaffen, konnte ohne erneute Heranziehung der Beamten nicht gelöst werden. So ergab sich die Notwendigkeit einer erneuten Gehaltskürzung der Beamten und Behördenangestellten, die, im Gegensatz zur ersten Kürzung, gestaffelt mit 4-7 v. H. und unter Kürzung des Zuschlages für das erste Kind um die Hälfte durchgeführt wird.

Bei den schon bei der Aufstellung des Etats für 1930 und 1931 scharf gekürzten und auf Grund der Notverordnung vom 26. Juli 1930 nochmals durchgeführten sächlichen Ausgaben lässt sich ein erneuter Abstrich nicht vermeiden, der auch vor den wichtigsten kulturellen Ausgaben nicht Halt machen kann und bei den Verwaltungsausgaben an die Grenze des Erträglichen geht. Besonders schmerzhaft war es, dass in dem Deckungsprogramm sich Kürzungen auch an den Versorgungsgebühren nicht vermeiden liessen; unter Schonung der völlig erwerbsunfähigen Kriegsbeschädigten sind die erforderlichen Abstriche, im wesentlichen Wegfall einer Kinderzulage für Leichtbeschädigte, durch eine gestaffelte Kürzung der Ortszulagen und durch verschärfte Anrechnung eines sonstigen Einkommens aus öffentlichen Mitteln erzielt.

Alle diese Abstriche reichen nicht aus, um auch nur den Reichshaushalt in Ordnung zu bringen. Trotz aller Bedenken gegen jede Art von Steuererhöhungen liess es sich nicht umgehen, bei denjenigen Verbrauchsausgaben, die bei einer Steuererhöhung noch ein entsprechendes Mehraufkommen erwarten lassen, eine Steigerung der Sätze eintreten zu lassen. So ist man zu einer Wiederherstellung der Zuckersteuer in der Höhe, in der sie bis 1927 in Geltung war, und zu einer Erhöhung der Zollsätze für Mineralölzölle gekommen. Ferner soll vom 1. Oktober 1930 ab die Umsatzsteuer wieder monatlich gezahlt werden. Das bedeutet, dass in das Rechnungsjahr 1931 ein Mehraufkommen von zwei Millionen entfällt.

Könnte durch diese Massnahmen im Verein mit den Ausgabenkürzungen der Reichshaushalt in Ordnung gebracht werden, so bliebe noch immer die Aufgabe, Deckung für die Fehlbeträge in der Arbeitslosenversicherung, der Krisenfürsorge und der Wohlfahrtsfürsorge zu schaffen.

Bei der Arbeitslosenversicherung wurde an dem durch die Notverordnung vom 26. Juli 1930 festgelegten Grundsatz festgehalten, dass sich die Versicherung selbst tragen muss und auf Reichszuschüsse oder -darlehen nicht rechnen kann. Da die Versicherten und ihre Arbeitgeber durch die herannahende Krise der Arbeitslosenversicherung bereits zur Deckung der Lasten der Arbeitslosenhilfe herangezogen werden, kam eine Erhöhung der Beiträge nicht in Frage. Der Fehlbetrag der Reichsanstalt musste daher durch Einsparungen auf dem Gebiet der Versicherung selbst gedeckt werden. So musste man sich, um die Versicherung als solche überhaupt erhalten zu können, zu einschneidenden Massnahmen entschliessen, bei denen sich die Regierung im wesentlichen an die von der Gutachterkommission gemach-

ten Vorschläge gehalten hat. Bei diesen Massnahmen handelt es sich in Höhe von rund 220 Millionen um effektive Ersparnisse; die zur vollständigen Abdeckung des Fehlbetrages der Reichsanstalt erforderliche Verrückung der Versicherungsdauer für Saisonarbeiter bedeutet dagegen nur eine Verschiebung der Ausgaben auf die Krisenfürsorge. Im übrigen wirken sich auch bei dieser Reihe der Ersparnissen automatisch aus, so dass die Gesamtersparnisse mindestens 400 Millionen betragen.

(Fortsetzung folgt.)

Ein polnisches Textilien-Prüfungsinstitut

Zur möglichst rationellen und gerechten Verteilung der Regierungsaufträge in der Textilbranche und zwecks Prüfung der gelieferten Materialien soll in nächster Zeit ein besonderes Unternehmen, das „Textil-Institut“, gegründet werden, das die Prüfung der Rohstoffe und der Textilwaren durchführen soll, die von den Ministerien, Selbstverwaltungen, Krankenkassen usw. gekauft werden. Die Aufgabe dieses Institutes, dessen Hauptsitz in Warschau sich befinden und das in allen grösseren Industriezentren seine Abteilungen haben wird, soll ausserdem die Aufgabe haben, entsprechende Muster für Gewebe auszuarbeiten, die in bezug auf Hygiene, Haltbarkeit und Preis für ihre Bestimmung am geeignetsten sind. Auch würde das Unternehmen die Vereinheitlichung der Stoffgattungen für alle miteinander verwandten Institutionen durchführen, sobald die Gewebe demselben Zweck dienen. Das Textilinstitut soll sich ferner ausser durch das weitere Betätigungsgebiet von den anderen ähnlichen bereits bestehenden Institutionen dadurch unterscheiden, dass die Gutachten, betreffend die Güte ganzer Warenpartien nicht nur auf den Ergebnissen der Untersuchungen beruhen werden, die an herausgeschnittenen Warenstücken vorgenommen werden, sondern auf dem Gutachten vereidigter Sachverständiger. Die Entstehung des Institutes wird unzweifelhaft zur Besserung der Verhältnisse bei den Lieferungen beitragen, da bei dem bisherigen System die Lodzer Industrie ständig benachteiligt und umgangen wurde.

Polens Mehlexport über Stettin oder Danzig?

Eine Beobachtung der Transportwege des Exportmehls ergibt, dass diese Ware zumeist über Stettin geleitet wird. Lediglich ein Drittel des Mehlexportes geht über Danzig und ein Teil sogar mit der Bahn. Die Tatsache der Bevorzugung Stettins ist auf Kalkulationsrückichten zurückzuführen, und die grössere Anzahl der Verbindungen Stettins mit den nord- und westeuropäischen Häfen. Auch die Transportkosten sind für Stettin günstiger, denn der Transport Posen-Antwerpen über Stettin beträgt 4,74 Zl für 100 kg, über Danzig hingegen 5,91 Zl. Nach Kopenhagen beläuft sich die Differenz auf 2,20 Zl zugunsten Stettins. Ueber die Transportkostendifferenz zwischen den polnischen und deutschen Häfen hat das Exportinstitut seinerzeit im Industrie- und Handelsministerium sowie im Verkehrsministerium interveniert.

Anstieg der Landwirtschaftswechsel bei der Bank Polski

Auf die Erhöhung des Wechselportefeuilles der Bank Polski in der letzten Maidekade hat in hohem Masse der Anstieg der landwirtschaftlichen, mit mehr als dreimonatlichem Fälligkeitstermin ausgestellten Wechsel eingewirkt. Diese Steigerung drückt sich in einer Ziffer von 3,9 Mill. aus. Zu Ende Mai d. Js. beliefen sich diese Kredite auf 58,3 Mill. Zl. Der Kredit gegen landwirtschaftl. Registerpfand schrumpfte infolge von Rückzahlungen um 6,7 auf 14,9 Mill. Zl zusammen, der Saatkredit verringerte sich um 0,6 auf 14 Mill. Zl. Der Prozentsatz der im Mai protestierten Wechsel betrug 4,55 gegen 5,14 Prozent im April d. Js. und 6,07 Prozent im Mai des Vorjahres, hat sich also gegenüber dem Vormonat um 0,59 Prozent verringert. Hierzu haben die bei der Rückzahlung gewährten Erleichterungen sowie die Verringerung des Wechselumlaufes überhaupt beigetragen.

Von den Aktiengesellschaften

Errichtung einer Bata-Fabrik bei Warschau

Der tschechische Schuhkönig Bata wird in diesen Tagen in Warschau erwartet. Seine Reise nach Warschau soll in Verbindung mit der Absicht stehen, eine grosse Schuhfabrik in der Nähe von Warschau zu errichten.

Siemens in Polen?

In Posen sind Gerüchte im Umlauf, wonach Siemens in der nächsten Zeit in Polen eine Fabrik für elektrische Maschinen, hauptsächlich für Transformatoren und Hochspannungsapparate, zu errichten beabsichtigt.

Liquidation einer polnischen Bank in U. S. A.

Die amtliche polnische Telegraphenagentur meldet aus New York, dass die grösste polnische Bank in Chicago, und zwar die „North Western Trust Savings Bank“, die früher Bank Smulski, freiwillig ihre Liquidation beschlossen hat. Die Liquidation erfolgt im Zusammenhang mit den Zahlungsschwierigkeiten der Foreman Bank. Ein staatlicher Finanzkontrolleur prüft gegenwärtig den Status der Bank. In den ersten Despatches heisst es, dass die Aktiven die Passiven übersteigen sollen.

Die polnisch-britische Schiffahrtsgesellschaft legt ihre Dampfer auf

Die polnisch-britische Schiffahrtsgesellschaft zieht, nachdem sie bereits um die Jahreswende eines ihrer Schiffe aus dem Verkehr gezogen hatte, jetzt auch die anderen drei aus dem Verkehr zurückgezogen und soll nun umgebaut werden, doch sind die Schiffe dermassen veraltet und seuntüchtig, dass irgendwelcher Umbau kaum noch lohnen dürfte. Die Gesellschaft hat, um nicht ganz aus dem Seeverkehr zu verschwinden, den britischen Dampfer „Zero“ gepachtet, der in Zukunft für ihre Rechnung zwischen Gdingen-Danzig und London-Hull fahren soll. — Die polnisch-britische Schiffahrtsgesellschaft wurde im Frühjahr 1929 mit 75 Prozent polnischem Staatskapital gegründet, die anderen 25 Prozent Aktien besitzt die britische Reederei Ellermann, die der Gesellschaft die 4 alten Dampfer abtrat, die nun sämtlich aus dem Verkehr gezogen sind. Die Gesellschaft arbeitete mit grossen Defiziten und erhielt zweimal Sonderzuschüsse der polnischen Regierung in Höhe von je 1 Million Zloty.

Die Zinkverhandlungen

Am 12. Juni haben in Brüssel die Verhandlungen der Zinkindustrie Europas begonnen. Als Basis der Verhandlungen wird diesmal eine 45prozentige Produktionsbeschränkung in Aussicht genommen, allerdings gemessen an den in Ostende vereinbarten Richtlinien, so dass also gegenüber der gegenwärtigen Er-

zeugung die Produktionseinschränkungen kaum bedeutend sein würden. Der Londoner Zinkpreis, der in letzter Zeit zirka 10 Pfd. Sterling per Tonne betrug, steht derzeit nur mehr auf 43 Prozent des Vorkriegspreises, ist aber für die überseeischen Produzenten noch immer lohnend; erst vor kurzem erklärten Vertreter der kanadischen Zinkhütten, dass dieser Preis für sie noch den Export nach Europa ermögliche. Ohne eine gleichzeitige Drosselung der Zinkausfuhr aus Mexiko und Kanadas nach Europa wäre aber die Wiederaufrichtung des europäischen Zinkkartells bei einer nur geringen Einschränkung der Erzeugung ganz zwecklos.

Inkrafttreten des deutsch-polnischen Handelsvertrages im Oktober?

D.P.W. Von informierter Seite wird uns berichtet, dass die deutsche Regierung beabsichtigt, den deutsch-polnischen Handelsvertrag im Oktober d. Js. zu ratifizieren. Da der Vertrag von polnischer Seite bereits vor einigen Monaten ratifiziert wurde, dürfte in diesem Falle mit einem Inkrafttreten im Herbst d. Js. zu rechnen sein, sofern keine innerpolitischen Schwierigkeiten dazwischen kommen. Immerhin ist diese Nachricht mit Vorsicht aufzunehmen.

Der polnische Vertreter für die Internationale Landwirtschaftsbank

D.P.W. Zum offiziellen polnischen Vertreter bei der Organisation der Internationalen Landwirtschaftsbank ist Dr. Mlynarski ernannt worden. Mlynarski war früher Vizepräsident der Bank Polski und gilt als einer der besten Finanzleute Polens.

Gdingen braucht 17 Millionen

D.P.W. Aus Gdingen wird gemeldet, dass der Kreditbedarf für den weiteren Ausbau der Stadt Gdingen im laufenden Jahr 17 Mill. Zl beträgt. Davon entfallen auf den Magistrat 4 Mill. Zl, auf die Genossenschaften, insbesondere für Lebensmittel, 8,4 Mill. Zloty und auf Privatpersonen gegen 5 Mill. Zl. Der grössere Teil der genannten Summe soll für die Bedienung bereits angelegener Bauten verwandt werden. Auf welche Weise man die verhältnismässig hohe Summe aufbringen will, ist nicht gesagt.

Die österreichisch-polnischen Handelsvertragsverhandlungen

Wie bereits berichtet, wurden die vor kurzem eröffneten Handelsvertragsverhandlungen zwischen Polen und Oesterreich unterbrochen und bis zum Herbst vertagt. Die Ursache für die Unterbrechung soll in einem Konflikt wegen der Agrarkonzessionen liegen. Polen verlangte gewisse Konzessionen für den Fall neuer Erhöhungen der österreichischen Agrarzölle, was Oesterreich ablehnte, indem es die Erfüllung der polnischen Wünsche von der Höhe der Sätze in dem gegenwärtig vorbereiteten polnischen Zolltarif abhängig machte, deren endgültige Redaktion der österreichischen Regierung noch nicht bekannt ist. Zu diesen Meldungen der österreichischen Presse wird nun polnischseits bemerkt, dass die Handelsvertragsverhandlungen mit Oesterreich bis heute noch gar nicht begonnen haben. Der Leiter der polnischen Delegation, Direktor Sokolowski, habe lediglich einleitende Unterhaltungen mit dem Sektionschef beim österreichischen Ministerium Schüller gepflogen. Nun ist Schüller vor einigen Tagen nach Basel verreist und kehrt erst am 27. Juni zurück. Die polnische Delegation wartet in Wien weitere Instruktionen aus Warschau ab.

Märkte

Danzig, 20. Juni. Letzte amtliche Notierung für 100 kg: Weizen 128 Pfd. 19, Roggen z. Konsum 17,25, Futtergerste 16-16,50, Roggenkleie 11,75, Weizenkleie grobe 11,50; Zufuhr nach Danzig: Weizen 6, Hülsenfrüchte 3 Waggons.

Produktenbericht. Berlin, 20. Juni. Fester. Die Wochenschlussbörse zeigte ein festes Aussehen; das Geschäft hat sich allerdings kaum beleben können. Das Inlandsangebot von promptem Brotgetreide ist knapp, während sich aber die Nachfrage für Roggen erhalten hat, wird Weizen nur vorsichtig gekauft. Das Preisniveau war gut behauptet. In Neugetreide liegt Offenmaterial nur zu etwa 3 Mark höheren Forderungen vor, die vorerst zögernd bewilligt werden. Am Lieferungsmarkt zeigte Juli-Weizen mit einer Preissteigerung um 7 Mark eine Sonderbewegung, da verlautete, dass Danziger Weizen nicht zur Andienung im handelsrechtlichen Lieferungsgeschäft verwendet werden dürfte. Die späteren Sichten waren um 3 Mk. befestigt. Roggen setzte in den Sichten neuer Ernte 1 Mk. fester ein. Weizenmehl lag ruhig bei unveränderten Preisen; Roggenmehl ist wenig angeboten und weiter gut gefragt. Hafer liegt etwas stetiger; der Konsum kauft aber nur vorsichtig.

Berlin, 20. Juni. Getreide und Oelsaat per 1000 kg, sonst per 100 kg ab Station. Preise in Goldmark: Roggen märk. 208-210, Futter- und Industrieernte 190-200, Hafer märk. 169-172, Weizenmehl 32,50-37,25, Roggenmehl 28-30,50, Weizenkleie 13,90 bis 14,20, Roggenkleie 12,75-13, Viktoriaerbsen 26 bis 31, Futtererbsen 19-21, Peluschen 26-30, Ackerbohnen 19-21, Wicken 24-26, blaue Lupinen 16 bis 17,50, gelbe 22-27, Rapskuchen 9,50-10, Leinkuchen 13-13,20, Trockenschrot 7,70-7,80, Soya-Schrot 11,90-13. Handelsrechtliches Lieferungsgeschäft. Weizen: Juli 278-278; September 238-237,25; Oktober 238,50-238 Brief. Roggen: Juli 199,50-200,50; September 187,50; Oktober 188. Hafer: Juli 178 und Brief; September 156,50; Oktober 156,50.

Kartoffelnotiz. Berlin, 20. Juni. Speisekartoffeln. Weisse 2,60-2,90; rote 3,25-3,55; gelbfleischige 5,15-5,45; Odenwälder blaue 3,60-3,90.

Gemüse. Warschau, 19. Juni. Bericht des Gemüsemarktes, ul. Grójcka, in Zloty für 100 kg: Mohrrüben 60-72, Rhabarber 15-24, Petersilie 120 bis 180, Sauerampfer 18-24, Spinat 30-42, neue Kartoffeln 30-40, Preise für 1 kg: Meerrettich 0,80-1,00, Knoblauch 2,50-3, Schoten 0,50-0,60, Champignons 3-4, inländ. Tomaten 1. Sorte 4,50-5, 2. Sorte 2 bis 2,50, Spargel 1-1,50, Erdbeeren 1-1,20; Preise für 100 Bund, oder Stück: junge Zwiebeln in Bündeln 24 bis 30, Weisskohl 40-75, Kohlrabi 24-45, Blumenkohl 1. Sorte 50-70, 2. Sorte 30-40, 3. Sorte 10 bis 12, junge Mohrrüben 18-25, junge Petersilie 15-20, Gurken 25-60, Porree 20-25, Rettich 15-20, Schnittlauch 5-7,50, Salat 5-7. Zufuhr: 614 Wagen. Tendenz: mittel.

Fische. Warschau, 19. Juni. Am Fischmarkt wurde für 1 kg lebender Karpfen im Grosshandel fr. Warschau 3,30 Zl gezahlt, im Kleinhandel, in den Mirowskischen Hallen für 1 kg in Zloty: Lebende Karpfen 3,80-4, tot 2,50, Schleie lebende 4-5, tot 3, Karauschen lebend 5, tot 3, Lachse 20, Stör 14, Aale tot 4, lebend 4,50, Zander auf Eis 2,50, Bleie auf Eis 2,50, Wels in Stücken 4, Hechte tot 2,50-2,80, Tendenz: schwach bei fallenden Preisen für Karpfen, Karauschen und Zander.

Märkte

Getreide. Posen, 22. Juni. Amtliche Notierungen für 100 kg in Zloty fr. Station Poznań

Richtpreise:	
Weizen	28.00—28.50
Roggen	25.75—26.00
Mahlgroste	27.00—28.00
Futterhafer	29.50—30.50
Roggenmehl (65%)	39.00—40.00
Weizenmehl (65%)	45.50—48.50
Weizenkleie	15.00—16.00
Weizenkleie (dick)	16.50—17.50
Roggenkleie	16.50—17.50

Gesamtstendenz: schwach.

Getreide. Kattowitz, 19. Juni. Großhandelspreise für 100 kg in Zloty loco Waggon Kattowitz: Roggen 28—29, Weizen 32—33, Hafer 34—35, Grütze 30—31, Weizenmehl 44, Weizenmehl 50, Roggenkleie 18.50, Weizenkleie 17. Marktverlauf uneinheitlich bei mittleren Umsätzen.

Vieh und Fleisch. Mysłowitz, 19. Juni. In der Woche vom 13. 6. bis 19. 6. 1931 wurde für 1 kg Lebendgewicht auf der Marktzentrale in Mysłowitz in Zloty gezahlt: Bullen 0.82—1.18, Rinder 0.80 bis 1.20, Kühe 0.80—1.19, Färsen 0.90—1.20, Kälber 0.60 bis 1.10, Schweine 1. Sorte 1.39—1.49, 2. Sorte 1.26 bis 1.38, 3. Sorte 1.11—1.25, 4. Sorte 0.80—1.10. Markt: belebt. Tendenz: fest.

Posener Börse

(Schlusskurse) Fest verzinliche Werte

Notierungen in %	22. 6.	20. 6.
8 1/2% staatliche Goldanleihe (100 G.-st.)	—	—
5% Konvertierungsanleihe (100 st.)	46.00	46.00
10% Eisenbahnanleihe (100 G.-st.)	—	—
6% Dollaranleihe 1919/20 (100 Dollar)	—	—
8% Pfand der staatl. Agrarb. (100 G.-st.)	—	—
7% Wohn-Obli. d. St. Posen (100 Schw.-Fr.)	—	—
8% Obli. d. St. Posen (100 G.-st.) v. J. 1929	—	—
8% Obli. d. St. Posen (100 G.-st.) v. J. 1926	—	—
8% Dollarbriefe der Pos. Landchaft (1 D.)	—	91.00
4% Konvertierungsanleihe d. P. Ldch. (100 st.)	—	—
8% Amortisations-Dollarpfandbriefe	—	—

Notierungen je Stück:	22. 6.	20. 6.
6% Rogg.-Br. der Pos. Ldch. (1 D.-Zentner)	16.50	15.75
3% Posener Vorkr.-Prov.-Obli. (1000 Mk.)	—	—
3 1/2% Posener Vorkr.-Prov.-Obli. (1000 Mk.)	—	—
4% Posener Vorkr.-Prov.-Obli. (1000 Mk.)	—	—
3 1/2% Pos. Pr.-Obli. m. p. Stemp. (1000 Mk.)	—	—
5% Prämien-Dollaranleihe Ser. II (5 Dollar)	—	—
4% Prämien-Investitionsanleihe (100 G.-st.)	82.00	82.00
4% Hypothekendarlehen	—	—

Industrieaktien

	22. 6.	20. 6.	22. 6.	20. 6.
Bank Polski	—	—	—	—
Bk. Kw. Pot.	—	—	—	—
Bk. Przemys.	—	—	—	—
Bk. Zw. Sp. Z.	—	—	—	—
P. Bk. Handl.	—	—	—	—
P. Bk. Ziemian	—	—	—	—
Bk. Stadthagen	—	—	—	—
Arkona	—	—	—	—
Brower Grodz.	—	—	—	—
Brower Krot.	—	—	—	—
Braunsk. Auto	—	—	—	—
Cegielski H.	—	—	—	—
Centr. Rolnik.	—	—	—	—
Centr. Skór.	—	—	—	—
Copla	—	—	—	—
Grodz. Elektr.	—	—	—	—
Kuk. Zduń.	—	—	—	—

Tendenz im allgemeinen beunruhigt.

Butter. Berlin, 20. Juni. (Amtliche Preisfestsetzung der Berliner Butternotierungskommission.) Per Zentner 1. Qualität 118, 2. Qualität 108, abfallende Qualität 94, Preise vom 18. 6. 121, 111, 97. Tendenz: ruhig.

Zucker. Magdeburg, 20. Juni. Notierungen in Rm. für 50 kg Weisszucker netto einschliesslich Sack: März 7.85 Brief, 7.80 Geld; Juni 6.90 bzw. 6.80; Juli 6.90 bzw. 6.85; August 7.05 bzw. 7.00; September 7.15 bzw. 7.10; Oktober 7.25 bzw. 7.20; November 7.40 bzw. 7.35; Dezember 7.55 bzw. 7.50. Tendenz: ruhig.

Zucker. Magdeburg, 19. Juni. Notierungen in Rm. für 50 kg Weisszucker netto einschliesslich Sack: März 7.90 Brief, 7.85 Geld; Juni 6.90 bzw. 6.80; Juli 7.00 bzw. 6.90; August 7.10 bzw. 7.05; September 7.20 bzw. 7.15; Oktober 7.35 bzw. 7.30; November 7.45 bzw. 7.40; Dezember 7.55 bzw. 7.50. Tendenz: stetig.

Metalle. Warschau, 19. Juni. Das Handelshaus A. Gieper, Warschau, notiert folgende Preise für 1 kg in Zloty: Bauxit 6.00, Hüttenblei 0.95, Zink 0.90, Antimon 1.60, Hüttenaluminium 3.80, Kupferblech 3.20—3.70, Messingblech 3—3.90, Zinkblech 1.15.

Danziger Börse

Danzig, 20. Juni. Der Sonnabend-Börsenverkehr fiel wiederum aus. Im Freiverkehr war das englische Pfund mit 25.00% für Scheck London international etwas fester. Sonst hörte man u. a. folgende Kurse: Reichsmarknoten 121.95—122.15, Auszahlung Berlin 121.85—122.05, Dollarnoten etwas ruhiger mit 5.16% bis 5.17%, Zlotynoten wenig verändert mit 57.55 bis 65, Auszahlung Warschau 57.54—64.

Warschauer Börse

Warschau, 20. Juni. Im Privatmarkt wird gezahlt: Dollar 8.9675, Goldrubel 4.795, Tschechoslowak. 0.33 Dollar.

Amtlich nicht notierte Devisen: New York (Scheck) 8.92, Belgien 124.20, Belgrad 15.81, Berlin 211.85, Budapest 155.80, Bukarest 86.80, Danzig 173.60, Helsingfors 22.47, Spanien 86.80, Kairo 44.53, Kopenhagen 238.98, Oslo 238.98, Riga 171.95, Sofia 6.47, Stockholm 239.15, Tallinn 237.72, Italien 46.73, Montreal 8.89%.

Industrieaktien

	20. 6.	19. 6.	20. 6.	19. 6.
Bank Polski	114.00	114.00	—	—
Bank Dyskont.	—	—	—	—
Bk. Handl. i. W.	100.00	—	—	—
Bk. Zachodni	—	—	—	—
Bk. Zw. Sp. Z.	—	—	—	—
Grodzisk	—	—	15.25	15.00
Puls	—	—	—	—
Spies	—	—	—	—
Strem	—	—	—	—
Elektr. Dąbr.	—	—	—	—
Elektrochem.	—	—	—	—
P. T. Elektr.	—	—	—	—
Starachowice	8.00	8.00	—	—
Brown Boveri	—	—	—	—
Kabell	—	—	—	—
Rudzi	—	—	—	—
Sila i Swiatlo	—	—	—	—
Chodowice	—	—	—	—
Czerwik	—	—	—	—
Czygostocice	—	—	—	—
Goslawice	—	—	—	—
Michalów	—	—	—	—
Ostrowite	—	—	—	—
W. T. F. Cukro	—	—	—	—
Firley	—	—	—	—
Laz	—	—	—	—
Wysoka	—	—	—	—
Sole Potasowe	—	—	—	—
Dziewo	—	—	—	—

Tendenz: leicht gebessert.

Amtliche Devisenkurse

	20. 6.	19. 6.	19. 6.	19. 6.
Amsterdam	358.45	360.25	358.33	360.16
Danzig	—	—	—	—
Berlin	—	—	211.50	212.11
Brüssel	—	—	123.89	124.51
Helsingfors	—	—	—	—
London	43.31	43.52	43.30	43.5150
New York (Scheck)	—	—	—	—
Paris	34.85	35.03	34.86	35.05
Prag	26.37	26.49	26.37	26.49
Rom	—	—	46.60	46.94
Kopenhagen	—	—	238.36	239.56
Stockholm	—	—	—	—
Oslo	—	—	—	—
Bukarest	—	—	—	—
Budapest	—	—	—	—
Wien	125.16	125.78	125.16	125.73
Zürich	172.87	173.73	172.87	173.73

Tendenz: uneinheitlich.

amtliche Werte

	20. 6.	19. 6.
5% Staatl. Konvert.-Anleihe (100 st.)	46.75	46.75
6% Dollar-Anleihe 1919/20 (100 Dollar)	—	74.00
10% Eisenbahn-Konvert.-Anleihe (100 st.)	—	—
5% Eisenbahn-Anleihe (100 G.-st.)	82.00	—
6% Prämien-Investitions-Anleihe (100 G.-st.)	77.75	77.50
7% Stabilisierungs-Anleihe	—	—

Berliner Börse

Börsenstimmungsbild. Berlin, 22. Juni. (R.) Die heutige Börse beantwortete, wie vorauszusehen war, die Erklärung des Präsidenten Hoover, die Schuldentilgungen auf ein Jahr auszusetzen, mit einer stürmischen Hausse. Fast sämtliche Werte erschienen mit Plus-Pluszeichen. Das Geschäft war sehr lebhaft, neben überstürzten Deckungen der Spekulation lagen umfangreiche Kaufordere der Bankenkundschaft vor, man beobachtete auch Käufe des Auslandes, so auch der Schweiz usw. Da an fast allen Märkten Materialknappheit herrschte, gingen die Kurse in die Höhe, im Durchschnitt ergaben sich Besserungen von 10 bis 20 Prozent, doch waren auch Gewinne darüber hinaus bis fast 30 Prozent zu beobachten. Anregend wirkte weiter, dass der Beschluss der Reichsbank, die Privatskonten an der Börse wieder einzustellen, mit Wirkung ab heute wieder aufgehoben ist. Am Devisenmarkt war die Festigkeit der Reichsmark beachtenswert. Geld blieb unverändert. Verlauf weiter fest.

Wiederaufnahme der Notierung des Privatskontos.

Berlin, 22. Juni. (R.) Der Privatskontsatz, dessen Notierung an der Berliner Börse am Sonnabend, dem 20. Juni, ausgesetzt worden war, gelangt ab heute, Montag, den 22. Juni, wieder zur Notierung.

Industrieaktien

Aufgangskurse 12 Uhr mittags

	22. 6.	20. 6.	22. 6.	20. 6.
Oester. Kredit	7.00	—	—	—
Reichsb. Bank	123.00	—	—	—
Canal	20.75	—	—	—
Accumulator	133.00	—	—	—
Aschaffenburg	54.00	—	—	—
Berger Tief	46.00	37.50	—	—
Berl. Karf. Ind.	58.00	—	—	—
Chem. Herten	38.75	—	—	—
Dr. Kabels	—	25.75	—	—
Dr. Eisenh.	—	—	—	—
Hacketh, Drabt	43.00	42.25	—	—
Hohenlohe	—	—	—	—
Korting, Gebr.	17.25	—	—	—
Lahnwer	143.50	96.00	—	—
Lahnwerhütte	32.50	30.00	—	—
Sarotti	80.00	—	—	—
Schl. Beh. u. Zk.	—	—	—	—
Schidtsch. Zuck.	—	—	—	—
Zellul. Verein	—	—	—	—
Waldh. Zink	—	—	—	—

Tendenz: haussierend.

Sämtl. Börsen- u. Marktnotierungen sind ohne Gewähr.

Terminpapiere

	22. 6.	20. 6.	22. 6.	20. 6.
Al. Dr. Kr. Ant.	87.50	85.12	Goldschmidt	37.78
Bk. f. Brauind	111.50	105.00	Hbg. Elkt.-W.	105.50
Barmer Bank	98.75	98.25	Harpen. Baw.	59.50
Bayr. Hypothek.	113.00	110.50	Hoesch	53.00
Bayr. Vereinsb.	130.00	128.00	Holzmann	74.75
Berl. Hls.-Ges.	105.00	102.00	Ilse Bergbau	147.00
Com. u. P. Bk.	103.00	100.25	Kali Asch.	120.00
Darmst. Bank	112.50	108.50	Karstadt	—
Deutscher Bank	101.25	100.25	Klosterneub.	56.00
Dresdner Bank	49.00	—	Köln-Neues.	56.25
Ed. f. Verkehr	83.50	80.00	Manuf. Bergh.	30.00
Dr. R.-Bahn	46.00	41.50	Maschinenbau	34.75
Hamb. Amer.	—	—	Metallwaren	59.25
Hamb. Süd.	80.00	—	Montecatini	16.50
Hansa	48.75	44.00	Nordd. Woll.	14.00
Nordd. Lloyd	71.75	60.00	Nordsee	121.00
Aku	—	80.75	Obschl. Koksw.	63.75
Bayr. Motoren	45.00	38.25	Orenst. u. Kop.	38.25
Bombard	—	72.75	Phönix Bghau	39.00
Bergmann	74.75	—	Polyphon	118.50
Berl. Masch.-F.	38.82	34.00	Rh. Braunkohl.	—
Budorus	31.75	33.00	Rh. Elkt.-W.	140.75
Carl. Wasser	78.00	75.00	Rb. Stahlh.	64.00
Cop. Hsp.-A.	104.50	—	Rh. Wstf. Elkt.	112.00
Gotha Cautch.	26.50	21.75	Rütgerswerke	43.50
Jamler-Benz	107.25	—	Salzdetfurth	—
Deutscher Gas	65.25	66.50	Schl. Elkt.-W.	102.00
Dr. Erdöl-Ges.	—	52.50	Schuck. u. Co.	140.50
Dyn. Nobel	106.00	92.00	Schult. Pats.	131.00
El. Lief.-Ges.	—	94.00	Siem. u. Halske	130.00
El. Licht u. Kr.	134.25	119.00	Tietz. Leonh.	89.25
L. G. Farben	100.00	89.50	Ver. Stahlh.	45.50
Feldmühle	71.78	62.37	Westereggen	70.00
Felten u. Guill.	69.00	49.50	Zellul. Waldh.	58.50
Gelsenk. Bgw.	—	—	Otavi	17.00
Ges. f. u. Unt.	—	—	—	—

	22. 6.	20. 6.
Ablos.-Schuld.	—	51.50
Ablos.-Schuld. ohne Auslassungsrecht	—	5.75

Amtliche Devisenkurse

	20. 6.	19. 6.	19. 6.	19. 6.
Bukarest	2.50	2.30	2.51	2.51
Buenos Aires	1.35	1.309	1.285	1.289
Canada	4.197	4.205	4.197	4.205
Japan	2.081	2.085	2.080	2.084
Kairo	21.02	21.06	21.02	21.06
Konstantinopel	20.475	20.515	20.475	20.515
London	4.203	4.217	4.203	4.217
New York	0.311	0.316	0.314	0.316
Rio de Janeiro	2.388	2.392	2.388	2.392
Uruguay	169.41	169.75	169.41	169.75
Amsterdam	5.458	5.468	5.458	5.468
Athens	58.58	58.70	58.52	58.65
Brüssel	73.49	73.63	73.51	73.65
Budapest	81.88	82.04	81.87	82.03
Danzig	10.595	10.615	10.593	10.613
Helsingfors	22.055	22.085	22.04	22.08
Italien	7.456	7.470	7.456	7.470
Jugoslawien	42.03	42.11	42.05	42.13
Kansas (Kowee)	112.73	112.95	112.70	112.92
Kopenhagen	92.35	92.58	92.35	92.53
Reykjavik 100 Kronen	18.62	18.66	18.70	18.74
Lissabon	112.69	112.91	112.69	112.91
Dalo	16.475	16.515	16.475	16.515
Paris	12.472	12.482	12.467	12.487
Prag	81.75	81.91	81.75	81.91
Schweden	3.048	3.054	3.048	3.054
Sofia	4.36	4.44	4.36	4.44
Spanien	112.84	113.06	112.81	113.03
Stockholm	9.17	9.28	9.145	9.265
Wien	112.03	112.25	112.03	112.25
Riga	81.07	81.23	81.08	81.24
Warschau	—	—	—	—

Ostdevisen. Berlin, 20. Juni. Auszahlung Posen 47.15—47.35 (100 Rm. = 211.19—212.09), Auszahlung Warschau 47.10—47.30, Auszahlung Kattowitz 47.10 bis 47.30; grosse poln. Noten 46.925—47.325.

Bromberg

az. Für Brandstiftung bestraft wurden dem hiesigen Strafgericht der 27-jährige Stanisław Danilowski und seine Schwiegermutter, die 44-jährige Jofefa Jozwiatowa, beide aus Jaschütz (Solec Kujawski). Beide hatten vor Jahresfrist die ihnen gehörigen Wirtschaftsgebäude in Brand gesteckt, um die Versicherungssumme zu erhalten. Das Gericht verurteilte sie zu je drei Jahren schweren Kerkers und 450 Zloty Geldstrafe. — Ebenfalls für Brandstiftung wurde der 42-jährige Ernst Kierner aus Smolniki, Kr. Szubin, bestraft, und zwar mit zwei Jahren Gefängnis und Verlust der Ehrenrechte auf fünf Jahre.

az. Betrüger raubt einer Frau 10 000 Zloty. Vor einigen Tagen erschien in einer der hiesigen Banken an der Bahnhofstr. eine Frau, die um die Auszahlung von 10 000 Zloty bat. Als man sie nach dem Sparbuch fragte, sagte sie, sie hätte auf einer Bank in Hohenalza besagte Summe stehen. Doch hätte ihr gestern ein Herr, an den sie sich zufällig in der Straßenbahn gewandt hatte, erklärt, sie könne das Geld auch in einer Bromberger Bank abheben. Er hätte sich sogar zur Hilfe erbieten, ihr Sparbuch genommen und sie in irgendein Büro geführt, wo sie irgendeinen Zettel unterschreiben mußte, worauf ihr gesagt wurde, sie könne sich am nächsten Tage das Geld abholen. Die Frau, die erst seit kurzem in Bromberg weilte und sich für das Geld, das ihre Mitgift darstellte, eine Wohnung einrichten wollte, mußte zu ihrem Schreck einsehen, daß sie in ihrer Leichtgläubigkeit einem Betrüger zum Opfer gefallen war. Die Meldung an die Polizei kam zu spät, da das Geld von der Bank in Hohenalza bereits abgehoben war.

Im Schienen-Zepp Hamburg—Berlin

230 Stundenkilometer

Am Sonntag früh um 5.05 Uhr traf auf dem Bahnhof Spandau-West, pünktlich auf die Sekunde, der „Schienen-Zeppelin“ des Ingenieurs Dr. Krutenberg ein, der die 257 Kilometer lange Strecke Hamburg—Berlin in der Rekordzeit von einer Stunde und achtunddreißig Minuten zurücklegte. Die Stundendurchschnittsgeschwindigkeit des Schienen-Zepps betrug 160 Kilometer und die Höchstgeschwindigkeit 230 Kilometer.

Dr. Krutenberg, dem nach dem erfolgreichen Gelingen seiner Rekordfahrt auf dem Spandauer Hauptbahnhof ein herzlicher Empfang bereitet wurde, wird während seines Aufenthalts in der Reichshauptstadt Ehrengast der Stadt Berlin sein. Schon lange vor der Ankunft des Propellerwagens hatten sich auf dem Bahnhofs C des Spandauer Hauptbahnhofs die ersten Neugierigen eingefunden. Es war knapp vor 4 Uhr. Dann kamen die ersten Meldungen. Von Bergedorf, einem kleinen Vorort von Hamburg, war der Schienen-Zepp pünktlich um 2.27 Uhr gestartet. Bis dahin wurde schon 14 Minuten später passiert, um 4.05 Uhr ließ er Ludwigslust hinter sich, in noch nicht einer Stunde war bereits Wittenberg erreicht.

Nach genau einer Stunde Fahrzeit, um 4.27 Uhr, hatte der Zepp Wismar passiert, und kurz vor 5 Uhr hatte man Meldung, daß der Wagen auch Rauen schon hinter sich gelassen hatte. Nun wurde es lebendig! Die Photographen zückten ihre Apparate, Kinooperatoren und tönende Wochenschauen machten sich „startbereit“ und die Angehörigen der Fahrteilnehmer

befreiten ihre Blumensträuße von der schützenden Papierhülle.

Pünktlich um 5.05 Uhr, wie es der Fahrplan vordrängte, lautete der Schienen-Zepp durch den Bahnhof Spandau-West. Drei Minuten später, um 5.08 Uhr, traf der Wunderwagen auf dem Spandauer Hauptbahnhof ein. Als Erster entstieg Dr. Krutenberg dem Wageninnern, glückstrahlend nahm er die ersten Glückwünsche, die ersten Blumensträuße seiner Mutter und Schwiegermutter, die Jubelrufe der begeisterten Berliner entgegen.

Nicht weniger herzlich war die Begrüßung mit dem jungen Führer des Schienen-Zepps, Oberingenieur Plad und seiner Gattin, die in Berlin den Ausgang der Fahrt mit einigem Herzklopfen, wie sie glücklich zugeb, abgewartet hat.

Dr. Krutenberg erstattet seinen ersten Fahrbericht: „Wir sind fahrplanmäßig in Bergedorf abgefahren. Schon zwei Minuten nach dem Start hatten wir auf einer Strecke von vier Kilometern eine Geschwindigkeit von 130 Kilometern erreicht. Pünktlich sind wir abgefahren und pünktlich sind wir eingetroffen. Unsere Stundendurchschnittsgeschwindigkeit betrug 160 Kilometer. Die Höchstgeschwindigkeit von 230 Kilometern haben wir zwischen Karstädt und Dergenthin, einer Strecke von 14 Kilometern, gehabt.“

Während unserer Höchstgeschwindigkeit ließen wir selbst die Flugzeuge, die uns von Hamburg aus begleiteten, weit zurück. Wir sind so schnell gefahren, daß die Vögel, die vor uns flogen, erlegt und getötet wurden.“

Nachwahlen im Wahlbezirk Bloch

Schwache Beteiligung — Erfolg der Nationaldemokraten

(Eig. Telegramm unseres Warschauer Berichterstatters)

Warschau, 22. Juni. Gestern fanden in dem Wahlbezirk Nr. 9 (Bloch) die Nachwahlen über den Sejm statt. Auf Grund eines Urteils des Obersten Gerichts waren die Sejmahlen des Wahlkreises Bloch vom November v. J. für ungültig erklärt worden. Die Wahlordnung für den Sejm sieht vor, daß die Nachtragswahlen auf Grund derselben Wahlliste stattfinden wie die ursprünglichen Wahlen. Ebenfalls müssen die Wahlverfahren dieselben sein wie bei den ersten Wahlen. Im November v. J. wurden im Blocher Bezirk insgesamt 128 063 Stimmen bei 180 162 Stimmberechtigten abgegeben, davon fielen im November auf die Liste 7 (Zentrum) 63 095, auf die Liste Nr. 1 (Regierungsbund) 43 495 Stimmen. Die restlichen Stimmen verteilten sich auf die übrigen Listen, die keinen Kandidaten durchbrachten. Es wurden im November von der Liste 7 drei Kandidaten in den Sejm gewählt, und zwar die Abgeordneten Niedzialowski und Kępczyński von der polnischen sozialistischen Partei und der Abgeordnete Białogorski von der Volkspartei. Vom Regierungsbund kamen in den Sejm die Abgeordneten Rudowski und Pomniński.

Die gestrigen Wahlen spielten sich hauptsächlich ab als ein Kampf der Nationaldemokraten um ein Mandat. Der Wahlkampf war im allgemeinen ruhig, die Wahlbeteiligung verhältnismäßig sehr schwach. Im Kreise Sierpe betrug auf dem Lande die Wahlbeteiligung nur 35 Prozent, in der Stadt 50 Prozent. In dem Kreise Rabin betrug die Wahlbeteiligung 80 Prozent, im ganzen Wahlbezirk Bloch hat sie nur etwa 50 Prozent erreicht.

Die endgültigen Wahlergebnisse liegen zur Stunde nicht vor. Jedoch waren

morgens gegen ¼ 4 Uhr die Ergebnisse aus 115 Wahlbezirken von insgesamt 157 des ganzen Wahlkreises Bloch bekannt. In diesen 115 Bezirken erhielt die Liste Nr. 1 (Regierungsbund) 39 670 Stimmen, die Liste Nr. 7 (Zentrum) 32 749 und Liste Nr. 4 (Nationaldemokraten) 18 540 Stimmen. Obwohl die Ergebnisse noch nicht als vollständig anzusehen sind, kann doch schon mit ziemlicher Bestimmtheit gesagt werden, daß die Liste Nr. 1 ihre beiden Mandate vom November v. J. gehalten hat. Die Liste Nr. 7 hat stark verloren. Ihr wird mit Bestimmtheit ein Mandat abgenommen werden, so daß sie nur zwei Abgeordnete in den Sejm entsenden wird. Das Mandat des Abgeordneten der Volkspartei, Białogorski, würde damit hinfällig werden. Sehr stark gewonnen hat die Liste Nr. 4 (Nationaldemokraten), die ein Mandat erhalten dürfte. Bei den Novemberwahlen hatten die Nationaldemokraten kein Mandat erlangt. Von den Na-

Weitere Gehaltskürzung bei staatlichen Angestellten

(Telegr. unseres Warschauer Berichterstatters)

Warschau, 22. Juni. Auf der am vergangenen Freitag stattgehabten Ministerratung wurde, wie nunmehr bekannt wird, ein weiteres Projekt von Gehaltskürzungen bei kontraktmäßig und provisorisch staatlichen Angestellten erwogen. Es wurde ein Beschluß gefaßt, demzufolge eine Revision der Verträge mit allen denjenigen staatlichen Angestellten vorgenommen werden soll, die auf Kontratte angestellt sind. Die Revision der Verträge läuft natürlich auf eine Gehaltskürzung hinaus. Die Verträge sollen außerdem in Zukunft nur einheitlich gemacht werden und zwar mit einem einheitlichen Kündigungstermin. Bisher waren die Verträge mit einmonatiger, zweimonatiger oder dreimonatiger Kündigung abgeschlossen. Die Gehaltskürzungen bei den kontraktlich staatlichen Angestellten wird gleichzeitig auch die kontraktlich angestellten Direktoren und Experten treffen. Am meisten solcher Angestellten werden in den Ministerien für Handel, Landwirtschaft, Arbeit, öffentliche Arbeit und in Staatsmonopolen beschäftigt. Die Gehälter der unteren Angestellten, wie z. B. der Boten, sollen nicht herabgesetzt werden. Außerdem hat der Ministerrat gleichzeitig eine Revision der Ernennung der sog. provisorisch staatlichen Angestellten beschlossen.

tionaldemokraten läme in den Sejm der Abgeordnete Wladislaw Rutkowski.

Schießerei an der polnisch-lettischen Grenze

Warschau, 22. Juni. (Eig. Telegramm.) In der Nacht zum gestrigen Sonntag kam es an der polnisch-lettischen Grenze in der Nähe der Stadt Turmont zu einer Schießerei zwischen einer Abteilung der polnischen Grenztruppe und einer bewaffneten Schmugglerbande, die die polnische Grenze aus Lettland her überqueren wollten. Es wurden zahlreiche Schüsse gewechselt, wobei mehrere Schmuggler und auch ein Soldat der Grenztruppe verwundet wurden. Es gelang, einige der Schmuggler festzunehmen und die Ware zu beschlagnahmen.

Polnische Kundgebung an der ostpreussischen Grenze

Warschau, 22. Juni. (Eig. Telegramm.) In dem Grenzort Gerdau bei Graudenz, unmittelbar an der ostpreussischen Grenze, fand gestern eine große Kundgebung zahlreicher polnischer Organisationen statt. An dieser Kundgebung beteiligten sich vor allen Dingen die Mitglieder der militärischen Jugendorganisation und sonstiger polnischer Sportorganisationen. Es wurde ein Christus-Denkmal eingeweiht, und danach fand ein sog. Feiertag der militärischen Jugend-erziehung statt. Wie die offizielle „Gazeta Polska“ berichtet, war die Feier der Anlaß für eine mächtige spontane Kundgebung des Willens der polnischen Nation, die bereit ist, für den Schutz der Grenzen der Republik einzutreten.

Pieracki Innenminister

Warschau, 22. Juni. (Eig. Telegramm.) Der vor einigen Tagen von uns gemeldete Austritt des Innenministers Skladkowski ist nunmehr dadurch endgültig geworden, daß der Staatspräsident die Bitte dem Minister Skladkowski um Demission angenommen und unterzeichnet hat. Gleichzeitig hat der Staatspräsident die Ernennung des bisherigen Vizeministers Pieracki zum Innenminister bestätigt. Minister Pieracki lehrt am heutigen Montag von seinem Urlaub zurück und übernimmt gleichzeitig die Geschäfte des Innenministeriums. Es bestätigt sich ferner, daß General Skladkowski den Posten eines zweiten Vizeministers und Chefs der Armeeverwaltung übernimmt.

Französischer Flottenbesuch in Gdingen

Warschau, 22. Juni. (Eig. Telegramm.) Am Sonnabend trafen in Gdingen zwei französische Torpedobootjäger, „Bison“ und „Lion“, mit dem Admiral de Laborde ein. Es wurden die vorchriftsmäßigen Besuche und Gegenbesuche gewechselt und die französischen Offiziere in dem Offiziersklub von Gdingen mit einem Frühstück bewirtet.

Das sind diejenigen Beamten, die auf ihren Posten bis zur Abberufung ernannt sind. Der Ministerrat wird in der Angelegenheit dieser neuerlichen Gehaltskürzungen kein Rundschreiben erlassen. Jedes Ministerium hat in seinem eigenen Bereich entsprechende Anordnungen zu treffen.

Wieder kommunistische Schießerei in Warschau

Warschau, 22. Juni.

Am gestrigen Sonntag kam es wiederum, wie in der letzten Zeit fast an jedem Sonntag, zu mehreren kommunistischen Ausschreitungen in Warschau. An mehreren Stellen der Stadt, vor allen Dingen in den Judenvierteln, rotteten sich Kommunisten zusammen und versuchten Demonstrationen zu veranstalten. Sie wurden jedoch stets von der Polizei aufgehalten und zerstreut, wobei es oft zu Kämpfen kam, in denen zahlreiche Personen verletzt wurden. Bei einer Demonstration kam es auch zur Schießerei, in deren Verlauf ein Demonstrant, ein 19jähriger Jude, tödlich verletzt wurde. Er ist seinen Verletzungen nach kurzer Zeit erlegen.

haft, ob Paderewski zur Denkmalsenthüllung nach Posen kommt, da Frau Paderewski immer noch schwer krank ist.

Die heutige Ausgabe hat 10 Seiten

Verantwortlich für den politischen Teil: Alexander Jurka. Für Handel und Wirtschaft: Ed. Loewenthal. Für die Zeitungs- und Rundfunk- und den Briefkasten: Ed. Jansky. Für den übrigen redaktionellen Teil und für die Illustrationen: Die Zeit im Bild: Alexander Jurka. Für den Anzeigen- und Annoncen-Teil: Hans Schwarzkopf. Verlag „Posener Tageblatt“. Druck: Concordia Sp. A. G. sämtlich in Posen, Piotrkowska 4.

ENGLISCHE KRANKHEIT TUBERKULOSE ERSCHÖPFUNG



HEILT DAS VITAMIN- UND KALK-HALTIGE MITTEL

LOCALCOL-KLAWE

Reichsregierung muß im geeigneten Augenblick die kraftvolle Initiative ergreifen, die notwendig ist, um neue Verhandlungen in Gang zu setzen, eine baldige Lösung der Tributfrage und damit eine Erleichterung der untragbar gewordenen Lasten herbeizuführen. Die schnelle Lösung der Reparationsfrage ist nicht nur für den Bestand der deutschen Wirtschaft die notwendige Voraussetzung, sondern sie liegt auch im Interesse Europas und der Welt.

Mussolini unnachgiebig

Während nun die diplomatischen Verhandlungen zwischen Regierung und Kirche im Gange sind, ergreift Mussolini zum ersten Male das Wort. Eine Privatunterhaltung mit dem Direktor des Pariser „Journal“, de Cardonnel, wurde nachträglich auf dessen Drängen zur Veröffentlichung freigegeben, und sie zeigt, daß Mussolini an Nachgeben nicht denkt.

„Ich will wohl“, sagte Mussolini, „daß die Religion im ganzen Lande gepflegt wird und daß die Kinder den Katechismus lernen. Ich werde sie Sonntags in ihrer zivilisierten Uniform und ohne Uniform in Massen zur Kommunion schicken. Für alles das lasse ich den Priester handeln. Das ist Religion. Der Rest ist Politik, und die Politik gehört mir. Ich werde nicht dulden, daß irgend jemand, wer es auch sei, irgendwie an das rührt, was der Staat ist. Meine Formulierung ist eindeutig: Alles im Staat, nichts außer dem Staat, nichts gegen den Staat! Sowie das Kind in das Alter kommt, wo es mit dem Lernen beginnt, gehört es dem Staat im allgemeinen. Eine Teilung ist nicht möglich. Man kann finden, daß das spanisch und übertrieben sei, aber man kann nicht leugnen, daß es klar ist. Wir sind im Begriff, Italien wieder zu errichten. Ein großes Italien. Das ist eine kolossale Aufgabe, wie man sie nicht oft unternehmen hat. Der antike Staat kann den Vergleich mit einer Nation nicht aushalten, die die 42 Millionen Einwohner überschritten hat.“

Der Warschauer Magistrat klagt beim Obersten Verwaltungsgericht

Warschau, 20. Juni. (Eig. Telegr.)

In einer gestern stattgehabten Sitzung der Warschauer Stadtratsversammlung wurde beschlossen, den Magistrat aufzufordern, das Innenministerium in der Angelegenheit der Streichung der 15prozentigen Gehaltszulage der Kommunalbeamten beim Obersten Verwaltungsgericht zu verklagen. Die regierungstreue Presse nimmt in scharfen Worten gegen diesen Beschluß Stellung, und die „Gazeta Polska“ behauptet, dieser Beschluß hätte nur den einen Wert, daß er als Dokument für die Unfähigkeit und die politische Ambition der gegenwärtigen Stadtverwaltung zeuge.

Deutsches Reich

Wieder ein Schmuggler an der Grenze erschossen

Wachen, 19. Juni. (R.) Gegen 5.30 Uhr heute früh stellten Zollbeamte im Augustiner Wald eine Schmugglerbande von 10 Mann. Als die Schmuggler auf die Haltrufe der Zollbeamten nicht stehen blieben, gaben die Beamten Warnungsschüsse ab. Trotzdem gingen die Schmuggler weiter, worauf die Beamten scharf schossen. Dabei wurde einer der Schmuggler durch einen Leberwund getötet. Es handelt sich um einen 30-jährigen unbekannten Mann. Man nimmt an, daß er aus Elsdorf stammt. Es wurden 10 000 Zigaretten bei ihm gefunden.

Die letzten Telegramme

Amerika und die Abrüstungskonferenz Konzeption an Frankreich

Paris, 22. Juni. (R.) Das „Deuxième“ will berichten können, daß Staatssekretär Stimson in einer Unterredung mit dem französischen Botschafter in Washington, Claudel, erklärt habe, die Vereinigten Staaten wünschten, daß die allgemeine Abrüstungskonferenz zu beträchtlichen Verringerungen führe. Wenn eine einseitige Verringerung der Konferenz ihren Erfolg gewährleisten sollte, so würden die Amerikaner kein Hindernis in den Weg legen, wenn die Konferenz verlegt und also vom Februar 1932 bis Herbst 1932 verschoben würde. Beispielsweise auf Herbst 1932 verschoben würde. Die Amerikaner würden aber nicht die Verantwortung auf sich nehmen, diese Verringerung vorzunehmen, und wenn man sie wegen dieser Verringerung in die Debatte ziehen würde, würden sie öffentlich ihre Stellung auseinandersetzen.

Mord in Sofia

Sofia, 22. Juni. (R.) Ein noch unbekannter Mann mazedonischer Herkunft fiel gestern Abend einem Mordanschlag zum Opfer. Sein Begleiter wurde verletzt. Es wird betont, daß der Mord in keinem Zusammenhang mit den Wahlen steht.

Erfolge der Opposition bei den bulgarischen Wahlen

Sofia, 22. Juni. (R.) Obwohl die letzten bis 2 Uhr nachts eingetroffenen Nachrichten über die gestrigen Wahlen noch keineswegs endgültig sind, bekämpfen sie den ersten Eindruck, daß der Ausgang der Wahlen für die Regierungspartei nicht günstig sein wird. Die Erklärung für diese Tatsache liegt in der Wirtschaftskrise zu suchen, die auf das Land lastet und die vor allem infolge der Bauteile der Getreidepreise Unzufriedenheit in der Bevölkerung hervorgerufen haben dürfte. An der Regierungspartei hatte die Regierungspartei, die seit 7 Jahren an der Macht ist, gegen den mächtigen, unter der Führung des früheren Ministerprä-

denten Malinoff, stehenden Oppositionsblock zu kämpfen, der die Agrarier, die Demokraten, die Radikalen und die Liberalen einbezieht. Der Oppositionsblock, der im Wahlkampf eine äußerst lebhaftige Tätigkeit entwickelt hat, dürfte die größte Zahl von Stimmen und somit den ersten Platz erreicht haben. Die Regierungspartei endete nur an zweiter Stelle. Die anderen Parteien errangen nur unbedeutende Zahlen von Mandaten.

Tod des Prinzen Rudolf zur Lippe

Glogau, 22. Juni. (R.) Auf Schloß Drogelnitz, Kreis Glogau, ist Prinz Rudolf zur Lippe nach kurzem Krankenlager im Alter von 75 Jahren gestorben.

Gemeindewahl bei Heidelberg

Waldorf, 22. Juni. (R.) Die gestrige Gemeindewahl hatte folgendes Ergebnis: Kommunisten 404 (bei der Reichstagswahl im September vorigen Jahres 355), Zentrum 447 (508), N. S. D. A. P. 289 (528), Evangelischer Volksdienst 870 (538), Sozialdemokraten 88 (96).

Tod des sozialdemokratischen Abgeordneten Bod

Dienburg, 22. Juni. (R.) In Bad Sulz, b. a. h., wo er seit mehreren Wochen zur Erholung weilte, ist heute der langjährige frühere Reichstagsabgeordnete Wilhelm Bod-Gotha im 86. Lebensjahre einem Schlaganfall erlegen. Bod gehörte der sozialdemokratischen Partei an, die ihn 1884 zum ersten Male in den Reichstag sandte, dem er mit Unterbrechungen bis 1928 angehörte. Bei Eröffnung der zweiten und dritten Wahlperiode des Reichstags war er Alterspräsident. Bod war von Beruf Schuhmacher. Im Jahre 1918 war er Vorsitzender des Rates der Volksbeauftragten für den Staat Gotha.

Erschossen

Leonberg (Württemberg), 22. Juni. (R.) Eine 42 Jahre alte Frau, die mit ihrem 3 Jahre alten Kinde nach Kanada auswandern wollte, wurde vor der Abreise von einem 36-jährigen Mann wegen eines Wohnrechtsstreits erschossen.

Südatlantikflug der Dox Juni 1931



Allerlei vom Tage

Die Presse der Nationaldemokraten beschäftigt sich mit der deutschen Wirtschaftskrise und erklärt, daß diese Krise nichts anderes sei, als eine deutsche Perfidie und Lüge. Man will sich nur vor der Zahlung drücken und Frankreich begaunern.

Die Warschauer Universität hat Paderewski zum Dr. h. c. der philosophischen Fakultät gewählt. — Es ist zur Stunde immer noch zweifel-

Brillen, Kneifer, Lorgnetten
in großer Auswahl, genau optisch der Gesichtsförm angepaßt empfiehlt
Carl Wolkowitz
27 Grudnia 9 **Diplom-Optiker** 27 Grudnia 9
Absolvent der Hochschule für Optik in Jena
Augenuntersuchungen mittels eines auf streng wissenschaftlicher Grundlage konstruierten Apparates **kostenlos.**



Nyka & Postuszny Bordeauxweine.
Poznań
Wrocławska 33/34

Krampfadern heilt und verhütet jede Erweiterung ein guter
Gummistrumpf
Nur beste Marken! Große Auswahl! empfiehlt
Centrala Sanitarna T. KORYTOWSKI
Tel. 5111 Poznań Wodna 27.

Außerordentlich günstige Gelegenheit zum Ankauf einer Feldbahn.
ca. 4000 m festes, ca. 3000 m verlegbares Gleis, 60 cm breit, 17 Loren à 2 Ds., Kugellager. 1 Paar Pferde ziehen mit Leichtigkeit 120 Btr. Melbungen nimmt entgegen Ingenieur Jerzy Zakrzewski, Poznań, Rzepeckiego 21.

Johannes Quedenfeld
Inh. A. Quedenfeld
POZNAŃ-WILDA
ul. Traugutta 21
Werkplatz: Krzyżowa 17
(Haltestelle der Straßenbahn Linie 4, 7 u. 8)
Moderne Grabdenkmäler
Grabelfassungen in allen Steinarten

Konditorei u. Kaffee G. Erhorn
Poznań
Fr. Ratajczaka 39
Tel.: 32-28.

Landaufenthalt
finden Damen, jg. Mädchen, evtl. Familien in freundlich, ruhig. Villa mit guter Verpflegung u. Benutzung des Gartens. Gelegen. z. Baden u. Ausflügen. Off. an **Villa Sobierajski, Wieleń n. Notecia, ul. Dworcowa.**

Benjion.
Beaufsichtigung der Schularbeiten. Klavier im Hause.
Klara Tucholska
ul. Marja. Kocha 82.

2 Schülerinnen
finden noch Aufnahme in guter **Benjion.**
Frau F. Arndt
Poznań, Sw. Marcin 49.

2-3 Zimmer-Wohnung
mit Bad in besserem Hause ab sofort gesucht. Off. u. **1420 a. d. Geschft. d. Btg. Poznań, Zwierzyniecka 6.**

Motorrad,
500 cm, engl. Triumph, fast neu **billig zu verkaufen**
A. Pflaum, Romh Tomski
ul. Dworcowa 13.

Chemisch-analytisches Laboratorium
für Industrie, Landwirtschaft, Handel u. Gewerbe
E. Kettler, Poznań
Piaskary 16/17, im Hause der Westpolnisch. Landw. Gesellschaft.
Untersuchungen von Futter- und Düngemitteln, Ölen und Fetten, Wasser, Lebensmitteln u. Gebrauchsgegenständen. Bodenuntersuchungen n. Methode **Prof. Dr. Neubauer.**

Zurückgekehrt
Dr. Mieczysław Luzziński
Spezialarzt für Nervenkrankheiten
Poznań, Al. Marcinkowskiego 5
Zur Zeit Empfangsstunden von 10-12 vorm. und 4-6 Uhr nachm.

Von der Reise zurück.
Otto Westphal, Dentist
Aleje Marcinkowskiego 8. Tel. 3167.

Pfandgut-Versteigerung.
Donnerstag, den 25. Juni, von vorm. 10 Uhr ab versteigere ich bei der Firma **Polski Loyd, Grochowe Łaki 5**, für Rechnung und Gefahr der Interessenten gegen Barzahlung an den Meistbietenden:
68 verschied. landw. Maschinen wie Sämaschinen, Getreideeinigungsmaschinen, Göpel u. a. m. 6 Kisten Maschinenteile f. Sägewerke, 20 Milchzentrifugen, 1 Ballen Kunstleder, 1 Ballen Gewebe, 1 Fass Wein, 1 Ballen Linoleum, verschiedene Möbel, Kleider, Wäsche, Betten, Seidenfabrikationseinrichtung, Druckereimaschine, Oelsardinen, Tapeten, Pferde, Wagen, sowie verschiedene andere Sachen. Besichtigung 1/2 Stunde vor Beginn.
Brunon Trzcza
vereideter & öffentlich angestellter Sachverständiger u. Auktionator für die Wojewodschaft Posen, ul. Wroniecka 4. Tel. 2126 u. 3176.

Ein heiteres Buch
Kronberg, H.,
„Das Glück um Brigitte“
kart. M. 3.—
gbd. M. 4.50
In jeder Buchhandlung
Auslieferung durch die
Kosmos Sp. z o. o. Groß-Sortiment
Poznań, Zwierzyniecka 6.

Elegante und preiswerte
Damenhüte
Margarete Schulz
Poznań, Sm. Marcin 41, I
(Kein Laden)

Größte Auswahl erstklassiger Pianos
empfiehlt
zu niedrigen Preisen
B. Sommerfeld, Pianofabrik BYDGOSZCZ.
ul. Śniadeckich 56. ul. Gdańska 19.
Nach Besichtigung der Pianofabrik B. Sommerfeld in Bydgoszcz bestätige ich mit größter Genugtuung, dass die Pianos dieser Fabrik einen schönen, edlen Ton haben und in allen Lagen ausgeglichen sind.
Die solide Innenkonstruktion und präzise Mechanik stellen die Sommerfeld Pianos den guten Auslandsfabrikaten gleich.
(—) Prof. Feliks Nowowiejski Komponist.

Gute, deckfähige
HERDBUCHBULLEN
hat abgegeben. **Furcheim, Przyborowo**
p. Szamotuły. Telef. Szamotuły 103

Nur 3.50 Mk.
und dafür
„große, wahrhaft geniale Dichtungen!“
Fr. v. Gagern, Ein Volk
R. Greinz, Der Garten Gottes
E. Hadina, Die graue Stadt — die lichten Frauen
A. Müller-Guttenbrunn, Der große Schwabenzug
P. Schreckenbach, Der böse Baron von Krosigk
Jeder Band: Lein. M. 3.50

In allen Buchhandlungen
Auslieferung durch die
Kosmos Sp. z o. o. Groß-Sortiment
Poznań, Zwierzyniecka 6.

Alleinmädchen
mit guten Zeugnissen für kinderlosen Haushalt zum 1. Juli in Poznań gef. Angeb. u. **1416 a. d. Geschft. d. Btg. Poznań, Zwierzyniecka 6.**

Berkäuferin
der poln. u. deutsch. Sprache mächtig, sucht ab 1. Juli Stellung, gleich welcher Branche. Offerten erb. unt. **1412** an die Geschft. d. Btg. Poznań, Zwierzyniecka 6.
Suche z. 1. Septbr. eine kath. **Hauslehrerin** mit poln. Unterrichtserlaubnis für ein 7-jährig. Mädchen. Bild und Gehaltsansprüche zu richt. an **Gutsbej. Rhode Granowo, v. Silno, pow. Chojnice.**

Portland-Zement Baustückkalk Krippenschalen Tonröhren Fußbodenplatten glas. Wandplatten Ofenkacheln, Drainröhren und alle sonstigen Baumaterialien hat stets am Lager
Gustav Glaetzner, Poznań 3.
Mickiewiczza 36.
Telefon 6580 u. 6328
Lager Kraszewskiego 10.

3 mal
wöchentlich verkaufe auf Versteigerungswege kompl. Zimmereinrichtungen, Kleider, Näh- und Schreibmaschinen, antike Möbel, Bilder, Kleider, Schmuckwaren, sowie andere netzige Waren u. Möbel. Besichtigung tägl. 8-18 Uhr.
Brunon Trzcza
vereid. u. öffentl. angestellter Auktionator und Auktionator ul. Wroniecka 4. Tel. 2126 u. 3176.

Suofacsalum
Das idealste Schutz- und Vorbeugungsmittel bei **Schweinen** gegen
Seuche, Pest, Rotlauf und dgl.
Tropfenweise Anwendung. Äußerst sparsamer Verbrauch. Allseitige Anerkennung. Erhältlich in Flaschen
100 g — 2.50 zł 500 g — 8.00 zł
250 g — 4.50 „ 1 kg — 15.00 „
Versand nur durch die
Apteka na Solaczu
Poznań, Mazowiecka 12
Tel. 5246 Tel. 5246

Suche zum 1. Juli einen evangelischen
Mollereilehrling
welcher Lust zum Fach hat. Lebenslauf, selbst geschrieben, einreichen.
Mollerei Wagrowiec, Kolejowa 11.

Zu neuen Schuljahr finden Schüler des Deutschen Gymnasiums gute **Benjion.**
Frau M. Fischer, Leszno
Plac Dr. Metziga 13, II.

Teilhaber
soll od. tätig, mit 10 000 zł gesucht von Fabrikationsunternehmen (Artikel des ersten Bedarfs), welches größte Gewinnmöglichkeiten bietet. Gef. Zuschr. unt. **1425 a. d. Geschft. d. Btg. Poznań, Zwierzyniecka 6.**

Achtung, Tageblattleser

in
Bentschen, Buk, Czarnikau, Duschnik, Filehne, Gnesen, Jaroschin, Kosten, Lissa, Moschin, Murowana-Goslin, Neutomischel, Ostrowo, Oboznik, Rawitsch, Rakwitz, Ritschenwalde, Rogasen, Samter, Schroda, Schwerfenz, Tremessen und Wollstein!

Eigene Boten und eine verbesserte Ausnützung der Bahnverbindungen tragen dafür Sorge, daß das „Posener Tageblatt“ ohne eine Erhöhung des Abonnementspreises künftig auch in den oben angegebenen Orten

pünktlich noch am Erscheinungstage in unseren Ausgabestellen

zu haben ist.

- In **Bentschen**: Herr Fr. Tomaszewski,
- In **Buk**: Fr. Marja Jablonka,
- In **Czarnikau**: Herr F. Deuß, Rynek 2,
- In **Duschnik**: Herr R. Neumann,
- In **Filehne**: Herr M. Kassner,
- In **Gnesen**: Herr Dr. Bahler, ul. Chrobrego 33,
- In **Jaroschin**: Herr Rob. Boehler, Krakowska 11a,
- In **Kosten**: Herr B. Fellner, ul. Poznańska 2,
- In **Lissa**: Herr A. Muschil, ul. Kosciuszka 28,
- In **Moschin**: Herr Pawlak (Papiergeschäft),
- In **Mur.-Goslin**: Frau R. R. denbeck (Papiergeschäft),
- In **Neutomischel**: Herr R. Seeliger,
- In **Ostrowo**: Herr W. Guhr, ul. Dąbrowska 1,
- In **Oboznik**: Herr Kaufm. Ernst Paulig, Rynek,
- In **Rawitsch**: Herr R. Stephan, Rynek 11,
- In **Rakwitz**: Herr Otto Grünwald,
- In **Ritschenwalde**: Herr W. Hoppe, Rynek 4,
- In **Rogasen**: Herr Jul. Fiebig (Buchhandlung),
- In **Samter**: Herr Józef Groszowski, ul. 3 Maja 1,
- In **Schroda**: Herr Geschäftsf. R. Bach, ul. Dąbrowskiego 29,
- In **Schwerfenz**: Frau Angermann (Papiergeschäft),
- In **Tremessen**: Herr Paul Tischler, pl. Rilińskiego 9,
- In **Wollstein**: Herr Aurel Grasse, Rynek.

Bestellen Sie nicht mehr beim **direkt in den Ausgabestellen!**
Briefträger, sondern nur

Bezugspreis monatlich zł 5.—

(Bei Bestellungen durch die Post erhalten Sie das Tageblatt bekanntlich einen Tag später.)